



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 18. mai 2018  
(OR. en)

9036/18

---

---

Institutsioonidevaheline  
dokument:  
2018/0153 (COD)

---

---

JAI 434  
MIGR 66  
FRONT 140  
RELEX 424  
COMIX 262  
CODEC 789

## ETTEPANEK

---

Saatja: Euroopa Komisjoni peasekretär,  
allkirjastanud Jordi AYET PUIGARNAU, direktor

Kättesaamise  
kuupäev: 17. mai 2018

Saaja: Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär

Komisjoni dok nr: COM(2018) 303 final

Teema: Ettepanek: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS  
sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku loomise kohta (uuesti  
sõnastatud)

---

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2018) 303 final.

Lisatud: COM(2018) 303 final



Brüssel, 16.5.2018  
COM(2018) 303 final

2018/0153 (COD)

Ettepanek:

**EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS**

**sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku loomise kohta (uuesti sõnastatud)**

{SWD(2018) 197 final}

## SELETUSKIRI

### 1. ETTEPANEKU TAUST

- **Ettepaneku põhjused ja eesmärgid**

Reageerides kiirelt ja otsustavalt viimaste aastate rändekriisile, survele ühisel välispiiril ja inimtragöödiale Vahemere piirkonnas, esitas EL tervikliku strateegia samalaadsete rändeprobleemide haldamiseks tulevikus. Uus ELi ja kolmandate riikide partnerlusraamistik võeti vastu 2016. aastal<sup>1</sup> eesmärgiga minna kaugemale hetkevajaduste rahuldamisest ja panna alus päritolu-, transiidi- ja sihtriikide vahelisele tõhustatud koostööle, mille keskmes on hästi hallatud rände- ja liikuvuspoliitika. Kõiki asjaosalisi, sh liikmesriike ja ELi institutsioone kutsuti üles tegutsema koordineeritult rahastamisvahendite, abivahendite ja mõjujõu koondamiseks, et täita kolmandate riikidega kindlaks määratud prioriteete hallata rännet paremini, täites kõiki humanitaar- ja inimõigustega seotud kohustusi.

Võttes arvesse, et liikmesriigid on lähetanud kolmandatesse riikidesse peaaegu 500 sisserände kontaktametnikku (edaspidi „ILOd“), ja et EL rõhutab hädavajadust laiendada partnerlust kolmandate riikidega, on oluline kasutada neid kontaktametnikke finants- ja operatiivtoetuse vahendite koostoime tagamiseks ja teabe hankimiseks tõenditepõhise poliitikakujundamise jaoks nende riikide suhtes.

Ehkki sisserände kontaktametnike kaudu toimiv partnerlus kolmandate riikidega tunnistati oluliseks juba 2004. aastal, kui nõukogu võttis Kreeka algatuse alusel ja Euroopa Parlamendi arvamust arvestades vastu määruse (EÜ) nr 377/2004 sisserände kontaktametnike võrgustiku loomise kohta (edaspidi „ILO määrus“),<sup>2</sup> ei ole selle koordineerimist ja teabevahetust parandav mõju täielikult realiseerunud. Määrust muudeti Euroopa Parlamendi ja nõukogu 5. aprilli 2011. aasta määrusega (EL) nr 493/2011<sup>3</sup>. ILO määrus kujutab endast Schengeni *acquis*<sup>7</sup> sätete edasiarendamist.

Praeguses ILO määruses on sätestatud liikmesriikide sisserände kontaktametnike kohustus moodustada kohalikke või piirkondlikke koostöövõrgustikke ning loetletud sellise koostöö eesmärgid ja ILOde ülesanded kolmanda riigi ja kohustused lähetava liikmesriigi ees. ILO määruse artikli 1 lõikes 1 on „sisserände kontaktametnik“ määratletud kui liikmesriigi esindaja, kelle sisserändetalitus või muud pädevad asutused on lähetanud välismaale looma ja säilitama kontakte vastuvõtjariigi asutustega, eesmärgiga aidata kaasa ebaseadusliku sisserände tõkestamisele ja selle vastu võitlemisele, ebaseaduslike sisserändajate tagasisaatmisele ning seadusliku rände haldamisele. ILO määruse artikli 1 lõikes 2 on sätestatud, et „kontaktametnikke, kes osana oma kohustustest tegelevad sisserände küsimustega“ loetakse samuti sisserände kontaktametnikkeks. See määratlus hõlmab „lennufirmade kontaktametnikke“, „dokumendinõustajaid“ ja „õiguskaitse kontaktametnikke“, kui nad peavad täitma eespool nimetatud ülesandeid.

Sisserände kontaktametnikke lähetatakse tavaliselt liikmesriikide konsulaarasutustesse kolmandates riikides, aga samuti kolmandate riikide pädevatesse asutustesse ja rahvusvahelistesse organisatsioonidesse ajavahemikuks, mille määrab lähetav liikmesriik. Liikmesriigid hakkasid kontaktametnikke lähetama 1990ndate aastate alguses ja alates

<sup>1</sup> COM(2016) 385 final.

<sup>2</sup> ELT L 64, 2.3.2004, lk 1–4.

<sup>3</sup> ELT L 141, 27.5.2011, lk 13–16.

sisserände kontaktametnike määruse vastuvõtmisest 2004. aastal on ametnike arv kasvanud 129-lt 2018. aastaks hinnanguliselt 492-le, kusjuures ametnikke on lähetatud 105 kolmandasse riiki. Kõik liikmesriigid ei ole siiski ILOsid lähetanud,<sup>4</sup> kuid enim on neid lähetanud Saksamaa, Prantsusmaa, Hispaania, Madalmaad ja Ühendkuningriik.

Peale selle sätestati ILO määruse 2011. aastal vastu võetud muudatuses Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti ning ILO võrgustike koostöö, soovitati kasutada liikmesriikide migratsiooniteenistuste teabe- ja koordineerimisvõrku (ICONet) regulaarseks teabe ja praktiliste kogemuste vahetamiseks kohalike võrgustike vahel ning püüti ratsionaliseerida ILO võrgustike tegevusaruandluse süsteemi kaks korda aastas esitatavate eesistujariigi aruannete kaudu.

ILOde roll on peamiselt seotud ELi välispiiride haldamisega kooskõlas Schengeni *acquis*'ga. Nende töö hõlmab kolmandate riikide pädevate ametiasutuste nõustamist, et toetada nende jõupingutusi võitluses ebaseadusliku sisserände ja piiriülese kuritegevuse vastu või dokumendipettuste avastamisel. Peale selle on ILOdel operatiivtöölalased eriteadmised, vahetu teave kolmandate riikide kohta ja kontaktid, mis on väga asjakohased ja kasulikud koostöö laiendamiseks nende riikidega ning rände valdkonna teabe- ja poliitika arendamise vajaduste täitmiseks Euroopa tasandil.

Kuid praeguse ILO määruse välises hindamises, mis lõppes 2017. aasta augustis, juhiti tähelepanu, et määruse mõju ametlike võrgustike loomisele samasse kohta lähetatud sisserände kontaktametnike hulgas, teabe kogumise ja jagamise laiendamisele ning ELi seisukoha ja tegevuse koordineerimisele kolmandate riikide suhtes on olnud piiratud ja enamasti kaudne.

Hinnangus järeldati, et sisserände kontaktametnikud ja nende võrgustikud jäävad praeguses globaalses rändekontekstis väga oluliseks ning on seotud Euroopa praeguse ja kavandatava poliitikaga, mille eesmärk on võidelda ebaseadusliku rände vastu, kuid hinnangus tuvastati ka puudusi. Selles tuvastati, et praeguse ILO määruse piirangud tulenevad ebapiisavast koordineerimisest ja koostööst ELi tasandil, mida põhjustab vähene tähelepanu asjaolule, et valdav enamik sisserände kontaktametnikke on liikmesriikide töötajad (96 % kõigist lähetatutest), kellel on selged kahepoolsed eesmärgid ning kelle ülesanded on määratud ja keda suunavad ILO „back office’id“ ajaomaste liikmesriikide valitsuste juures. Teabevahetuse piiratud mõjus, tase ja ulatus on takistanud strateegilise ja operatiivteabe süstemaatilist liikumist ILO võrgustikest ELi, s.o komisjonile, välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale, ELi ametitele ja ELi delegatsioonidele kolmandates riikides, ning horisontaalselt võrgustike ja liikmesriikide vahel. Peale selle kasutavad liikmesriikide ILOd harva praeguseid vahendeid, mis on mõeldud teabevahetuse parandamiseks, eelkõige ILO määruse artikli 6 lõikes 1 sätestatud eesistujariigi aruandeid ja artikli 3 lõikes 3 nimetatud ICONeti,<sup>5</sup> mis on seepärast osutunud üsna kasutuks. Hindamine näitas ka, et muud aruandlusvormid jäid detsentraliseerituks ja liikmesriigiti killustatuks, s.t ILOd andsid aru kahepoolsel alusel otse oma liikmesriigi valitsusele.

Samuti ei ole liikmesriigid kasutanud täiel määral ära määruse pakutavaid võimalusi, nagu samasse kohta lähetatud ILOde ühine kasutamine või ELi eelarvest kaasrahastav ühine lähetamine. Samal ajal on prioriteetsetes kolmandates riikides loodud uued Euroopa

<sup>4</sup> 2018. aasta jaanuari seisuga oli ILOsid lähetanud 17 liikmesriiki ning Šveits ja Norra.

<sup>5</sup> Nõukogu 16. märtsi 2005. aasta otsus, millega luuakse liikmesriikide migratsiooniteenistustele turvaline veebipõhine teabe- ja koordineerimisvõrk (2005/267/EÜ), tunnistatud kehtetuks määrusega (EL) 2016/1624, mis käsitleb Euroopa piiri- ja rannikuvalvet.

kontaktametnike kohad, sh Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti ametnikele ja Euroopa rändeküsimuste kontaktametnikele, et maksimeerida liidu rändemeetmete mõju kolmandates riikides, tihendada koostööd peamiste päritolu- ja transiidiriikidega ning parandada koordineerimist ja koostööd ILOdega.

ILO määruse läbivaatamise eesmärk on tõhustada koordineerimist ja optimeerida sisserände kontaktametnike kasutamist, sh uute Euroopa kontaktametnike kasutamist, kes on lähetatud kolmandatesse riikidesse, et need saaksid tulemuslikumalt reageerida ELi rände valdkonna prioriteetidele.

Võttes arvesse, et ILOde käsuliin (ülesannete saamine ja aruandlus) käib riikide ametiasutuste kaudu, püütakse läbivaatamisega tugevdada koostööd Euroopa tasandil. Ettepaneku eesmärk on tihendada liikmesriikide vahelist koostööd, luues komisjoni, liikmesriikide sisserände ILO back office'ite ja ELi asutuste esindajatest koosneva ametliku juhtimismehhanismi (juhtnõukogu). Juhtnõukogu peaks regulaarselt kogunema, et pakkuda platvormi võrgustike kavandamiseks, arengu koordineerimiseks ja tegevuseks rände haldamisega seotud ELi strateegiliste ja operatiivsete prioriteetide alusel. Viimastes lepiks kollektiivselt kokku EL ja liikmesriigid, näiteks äkilise rändajatevoo tekkimise korral. Olemasoleva suutlikkuse ja võimsuse parema mõistmise korral suudaks EL oma sekkumisi ja reaktsiooni rändepoliitika erinevates valdkondades paremini suunata.

Peale selle kinnitasid praeguse ILO määruse hindamine ja asjaomased konsulteerimised ühehäälselt, et kaks korda aastas esitatavate eesistujariigi aruannete,<sup>6</sup> mis hõlmavad ILO võrgustike tegevust ja ebaseadusliku rände olukorda konkreetsetes kolmandates riikides, väärtus on väike või olematu. Seepärast lõpetatakse ettepanekuga see kohustus ja kehtestatakse aruandlus juhtnõukogus arutatud ja kokku lepitud ELi jagatud huvide kohta. Selles esitatakse süstemaatiliselt ajakohastatud teavet lähetatud ja lähetada plaanitavate kontaktametnike kohta kõigi lähetavate üksuste lõikes.

- **Kooskõla poliitikavaldkonnas praegu kehtivate õigusnormidega**

Käesolev ettepanek on tehtud vastuseks Euroopa Parlamendi ja Euroopa Ülemkogu üleskutsetele töötada välja sidus ja usaldusväärne poliitika võitluseks ebaseadusliku rände vastu, võitlemiseks rändajate ebaseadusliku üle piiri toimetamise ja inimkaubanduse vastu, ebaseaduslikult liidus viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmise tõhustamiseks ja Euroopa Liidu välispiiride tõhusaks haldamiseks. Selged suunised selleks andis 2015. aasta aprillis Euroopa Ülemkogu,<sup>7</sup> kes tuletas meelde vajadust liikmesriikide ja komisjoni ning päritolu- ja transiidiriikide tihedama koostöö järele, et hoida ebaseaduslik sisseränne kontrolli all.

2015. aastal tunnistati Euroopa rände tegevuskavas<sup>8</sup> ja ELi tegevuskavas rändajate ebaseadusliku üle piiri toimetamise tõkestamiseks (2015–2020)<sup>9</sup> olemasoleva ILO määruse kohaldamise hindamine üheks prioriteetsetest meetmetest, eesmärgiga täiustada teabe jagamist ja hoida paremini ära ebaseaduslik sisseränne ja rändajate salaja üle piiri toimetamine. Samal ajal kuulutas komisjon välja Euroopa rändeküsimuste kontaktametnike lähetamise eesmärgiga tugevdada ELi delegatsioonide suutlikkust rände valdkonnas. Hetkel

<sup>6</sup> Aruande vorm esitati komisjoni otsuses 2005/687/EÜ.

<sup>7</sup> <http://www.consilium.europa.eu/et/press/press-releases/2015/04/23/special-euco-statement/>.

<sup>8</sup> COM(2015) 240.

<sup>9</sup> COM(2015) 285.

on Euroopa rändeküsimuste kontaktametnikke lähetatud 13 prioriteetsesse riiki<sup>10</sup> ja nad on ühinenud ILO võrgustikega, et paremini koordineerida tööd selles valdkonnas muude kontaktametnikega kohapeal.

Kaks aastat hiljem kuulutas komisjon teatises Euroopa rände tegevuskava elluviimise kohta,<sup>11</sup> et ILO määruse hindamise tulemuse alusel luuakse praeguse õigusraamistiku läbivaatamise kaudu kolmandatesse riikidesse lähetatud töötajate ühine ametlik raamistik ja selged volitused võtta meetmeid võitlemiseks rändajate ebaseadusliku üle piiri toimetamise vastu. See on kooskõlas teatises inimkaubanduse kohta<sup>12</sup> nimetatud poliitiliste prioriteetidega parandada ELi inimkaubandusevastaste meetmete sisemiste ja väliste aspektide koordineerimist, sh asjaomaste võrgustike kaudu.

Käesoleva ettepanekuga annab komisjon oma panuse üldistesse poliitilistesse prioriteetidesse ebaseadusliku sisserände vastu võitlemise ning rände ja liidu välispiiride haldamise valdkonnas. Käesolev ettepanek põhineb praegusel poliitikal, eelkõige praegusel määruisel, millega kehtestatakse ILOde ülesanded ja luuakse ILO võrgustik, kuid viib selle kvalitatiivselt erinevale tasemele. Käesolev ettepanek suurendab oluliselt ILO võrgustike suutlikkust reageerida tulemuslikult ja aegsasti praegustele või tulevastele rändega seotud probleemidele, kindlustades, hinnates ja koordineerides proaktiivselt liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste tegevust ühismeetmete rakendamisel väljaspool liitu või ELi piiridel. Käesolev läbivaatamine võimaldab ka kasutada ära komisjoni ja liidu asutuste lähetatud kontaktametnike võrgustiku kogu potentsiaali.

- **Kooskõla muude liidu tegevuspõhimõtetega**

Käesolev ettepanek on tihedalt seotud rea liidu meetmetega rände poliitikavaldkonnas ja täiendab neid. Need meetmed on:

- Võitlus rändajate salaja üle piiri toimetamise ning inimkaubanduse vastu ja nende ennetamine, võttes arvesse, et tulemuslikke üle piiri toimetajate ja inimkaubitsejate kuritegude vastaseid meetmeid tuleb võtta kogu rändetee ulatuses, alates „ülemjooksust“ ELi välistes päritolu- ja transiidiriikides;
- Ebaseaduslikult liidus viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmine, mille puhul on kehtivate tagasivõtmiskokkulepete rakendamise tagamise, käimasolevate läbirääkimiste lõpuleviimise ja tagasisaatmisotsuste jõustamise eeltingimiseks päritoluriikidega tehtava praktilise koostöö korra parandamine;
- Integreeritud piirihaldus, mis tuvastab riskid sisejulgeolekule ja ohud, mis võivad mõjutada välispiiride toimimist või julgeolekut, liikmesriikide vaheline koostöö Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti toel ja koordineerimisel, samuti koostöö kolmandate riikidega, eelkõige naaberriikide ja nende kolmandate riikidega, mis on riskianalüüsi käigus päritolu- ja transiidiriikidena tuvastatud;
- Seaduslik ränne ja integratsioon, mis on ELi üldise kolmandate riikidega tehtava rändealase koostöö ning rändevõrgude aruka ja tulemusliku haldamise lahutamatud

---

<sup>10</sup> Etioopia, Jordaania, Liibanon, Mali, Maroko, Niger, Nigeeria, Pakistan, Senegal, Serbia, Sudaan, Tuneesia ja Türgi.

<sup>11</sup> COM(2017) 558.

<sup>12</sup> COM(2017) 728 final.

osad, eelkõige võttes omaks 2016. aasta integreerimise tegevuskavas<sup>13</sup> nimetatud peamistes kolmandates riikides asuvatesse saatkondadesse lähetatavate rändeküsimuste kontaktametnike kontseptsiooni;

- Liidu välissuhete poliitika, võttes arvesse, et kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnikud peaksid hõlbustama ja edendama liikmesriikide ja kolmandate riikide operatiivkoostööd, sh suheldes kolmandate riikide ametiasutustega rände haldamise, kaitse, rändajate salaja üle piiri toimetamise, inimkaubanduse, tagasipöördumise ja tagasivõtmise ning piirihalduse vallas;
- Andmekaitse, pidades silmas, et käesoleva ettepanekuga tagatakse nende isikute põhiõiguste kaitse, kelle isikuandmeid töödeldakse.

## 2. ÕIGUSLIK ALUS, SUBSIDIAARSUS JA PROPORTSIONAALSUS

- **Õiguslik alus**

Käesolev seadusandlik ettepanek põhineb Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 79 lõikel 2, milles volitatakse Euroopa Parlamenti ja nõukogu võtma meetmeid seadusliku sisserände, ebaseadusliku sisserände ja seadusliku aluseta riigis viibimise suhtes, sh seadusliku aluseta riigis viibivate isikute väljasaatmine ja repatrieerimine, ning artiklil 74, millega volitatakse nõukogu võtma meetmeid halduskoostöö tagamiseks liikmesriikide asjaomaste asutuste vahel vabadesel, turvalisusel ja õigusel rajaneval alal.

- **Subsidiaarsus (ainupädevusse mittekuuluva valdkonna puhul)**

Käesoleva ettepaneku eesmärk on tagada sisserände kontaktametnike, sh komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatute optimaalne kasutamine ELi rändepoliitika selliste prioriteetide tulemuslikumaks rakendamiseks, nagu ebaseadusliku sisserände ennetamine ja võitlus selle vastu, ebaseaduslikult riigis viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmine ning seadusliku rände haldamise toetamine, k.a. rahvusvahelise kaitse, ümberasustamise ja lahkumiseelsete integratsioonimeetmete valdkonnas. Nende eesmärkide saavutamiseks on vaja koordineeritumat lähenemisviisi ELi tasandil, kaasates kõik riiklikud ametiasutused ja ELi asutused, kes vastutavad rändeküsimustega tegelevate kontaktametnike kolmandatesse riikidesse lähetamise ja haldamise eest. Ebaseadusliku sisserände ennetamine ja võitlus selle vastu on kõigi liikmesriikide ühine huvi, mida nad ei saa teha omaette ja mis nõuab seega koordineeritud tegevust Euroopa tasandil ja suunatud meetmeid, järgides Euroopa Liidu lepingu artikli 5 lõikes 3 sätestatud subsidiaarsuse põhimõtet.

- **Proportsionaalsus**

Seadusandliku ettepaneku eesmärk on reageerida uutele probleemidele ja poliitilisele reaalsusele, millega Euroopa Liit kokku puutub nii seoses rände haldamise kui ka sisejulgeolekuga. Sellega luuakse mehhanismid, mis võimaldavad sisserände kontaktametnikke, sh komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatuid tulemuslikumalt hallata meetmete raames, mis aitavad kaasa Euroopa rändepoliitika rakendamisele selle kõigis aspektides. Sellega tagatakse teabe kogumine ja jagamine ning

---

<sup>13</sup> COM(2016) 377.

asjakohaste meetmete võtmine ebaseadusliku sisserände ärahoidmiseks ning võitlemiseks rändajate salaja üle piiri toimetamise ja inimkaubanduse vastu, sekkudes varases etapis välispiiridel. Peale selle toetatakse sellega seadusliku rände haldamist, sh rahvusvahelise kaitse, ümberasustamise ja lahkumiseelsete integratsioonimeetmete valdkonnas, järgides täiel määral riiklikke struktuure ja menetlusi.

Ettepanek kujutab endast Schengeni *acquis*' edasiarendust võitluses ebaseadusliku sisserändega. Sellega laiendatakse koostööd asjaomaste ELi liikmesriikide ametiasutuste vahel, samuti nende koostööd komisjoni ja liidu asutustega, järgides täiel määral Euroopa Liidu lepingu artikli 5 lõikes 4 sätestatud proportsionaalsuse põhimõtet ja minemata samas peamiste eesmärkide saavutamiseks vajalikust kaugemale.

- **Vahendi valik**

Kolmandates riikides asuvate Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku tulemuslikuks haldamiseks vajaliku ühetaolisuse võib saavutada üksnes määrusega, mida kinnitas ILO võrgustiku algne loomine. Kuna üldeesmärgid ja poliitiline kontekst ei ole muutunud, jääb sama õigusakti liik sobivaks ka käesoleva ettepaneku puhul.

### **3. JÄRELHINDAMISE, SIDUSRÜHMADEGA KONSULTEERIMISE JA MÕJU HINDAMISE TULEMUSED**

- **Praegu kehtivate õigusaktide järelhindamine või toimivuse kontroll**

Komisjon tellis praeguse ILO määruse välise hindamise, mis lõppes augustis 2017.

Hindamine hõlmas paljude allikate läbivaatamist, sh eesistujariigi aruannete ja ILO võrgustike alase liikmesriikide ekspertrühma tööga seotud dokumentide analüüsi, teabekogumissmissioonide korraldamist 14 riiki, kuhu ILOsid on lähetatud (Pakistan, Jordaania, Egiptus, Nigeeria, Etioopia, Lõuna-Aafrika, Albaania (Lääne-Balkani piirkond), Maroko, Senegal, Ghana, Türgi, Tai, Hiina ja Venemaa), vestlusi ELi sidusrühmade, ILOde juhtidega liikmesriikides ja rahvusvaheliste organisatsioonidega ning ILOde ja nende haldajate uuringu korraldamist. Peale selle viidi läbi süvaintervjuud komisjoni, välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ja liidu asutustega. Seejärel moodustati nelja liikmesriigi (Prantsusmaa, Saksamaa, Madalmaad ja Ühendkuningriik) esindajatest ILOde juhtide paneel. Usaldusväärse analüüsi, järelduste ja hindamise soovitude saavutamiseks vaadati nimetatud allikad süvitsi läbi.

Kogutud tõendid kinnitasid, et sisserände kontaktametnikud ja nende võrgustikud jäävad praeguses globaalses rändekontekstis väga oluliseks ning seotuks Euroopa praeguse ja kavandatava rändepoliitikaga. Sellegipoolest näitas hindamine ka seda, et sisserände kontaktametnikud on oma töösse suhtumise ja selle prioriteetide seadmise ning teabe jagamise mõttes tihedalt seotud oma koduriikide valitsustega. See juhtis tähelepanu asjaolule, et olemasolevas määruses seda aspekti ei arvestata, vaid keskendutakse juhendamisele, kuidas sisserände kontaktametnikud peaksid võrgustikke kolmandates riikides kohapeal kavandama, arendama ja haldama, pööramata tähelepanu vajadusele valitseda võrgustikke liidu tasandil.

Peale selle näitasid hindamise käigus kogutud tõendid, et praegune määrus ei algatanud ametlike võrgustike süstemaatilist loomist, sest võrgutöö leiab mingil kujul igal juhul aset seal, kuhu on lähetatud kolm või enam sisserände kontaktametnikku. Hindamise tulemusena

järeldati, et määrusel ei ole olnud mõõdetavat mõju teabevahetuse tasemele ja ulatusele sisserände kontaktametnike võrgustikus. Määrusega ei ole õnnestunud tagada strateegilise ja operatiivteabe süstemaatilist voolu ei ILO võrgustikest üles ELi institutsioonidesse ja asutustesse ega horisontaalselt võrgustike ja liikmesriikide vahel.

Hindamise tulemused toetasid käesolevat ettepanekut ja need on kajastatud komisjoni hinnangus ILO määrusele, mis on esitatud käesolevale ettepanekule lisatud komisjoni talituste töödokumendis.

- **Konsulterimine sidusrühmadega**

Käesoleva ettepaneku koostamisel juhendus komisjon Euroopa Ülemkogu järeldustest ning rände haldamise ja rändekriisi ohjamiseks vajalike meetmete aruteludest ministrite nõukogus ja Euroopa Parlamendis.

Sihotstarbelised konsultatsioonid asjaomaste sidusrühmadega toimusid välise hindamise ajal. Hindamine põhines osaluslähemisviisil, mis võimaldas peamiste sidusrühmade, eelkõige ILOde ja nende haldajate aktiivset osalemist. Kolmandates riikides, kuhu kontaktametnikud on lähetatud, korraldati 14 seminari, mis hõlmasid konsultatsioone asjaomaste, eelkõige ELi delegatsioonide, liikmesriikide saatkondade ja konsulaarosakondade, rahvusvaheliste organisatsioonide, nagu Rahvusvaheline Migratsiooniorganisatsioon ja ÜRO Pagulaste Ülemvoliniku Amet, ning vastuvõtjariikide ametiasutuste töötajatega. Peale selle toimusid protsessi erinevatel etappidel konsultatsioonid ELi institutsioonide ja asutuste ning enim ILOsid lähetavate liikmesriikidega.

ILO võrgustike alane liikmesriikide ekspertrühm osales kogu hindamisprotsessis ja temaga konsulteeriti soovitude teemal. Täiendavad kohandatud konsultatsioonid liikmesriikide ILOde ja muude asjakohaste sidusrühmadega toimusid kuuel piirkondlikul üritusel 2017. aasta novembrist 2018. aasta märtsini Islamabadis, Moskvast, Belgradis, Tunises, Ammanis ja Dakaris. 2017. aasta novembril ja 2018. aasta jaanuaris toimus kaks suunatud konsultatsioonide seeriat ELi asutustega ning videokonverents Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti ja Europoliga. Suurimate ILOde võrgustikega liikmesriikide ILOde haldajate paneel kogunes taas 2018. aasta jaanuaris,<sup>14</sup> et anda enne käesoleva ettepaneku ettevalmistamist kasulikku lisateavet.

Sidusrühmadega konsulterimise tulemused kinnitasid laias laastus välise hindamise järeldusi. Konsulteritud sidusrühmad on tunnistanud sisserände kontaktametnike potentsiaali liidu rände valdkonna prioriteetide rakendamise toetamisel. Nende väitel on vaja luua paremad koostöö ja koordineerimismehhanismid. Eelkõige rõhutasid liikmesriigid kontaktametnikke lähetavate ELi mittekuuluvate riikidega tehtava koostöö väärtust ja palusid säilitada paindlikkus kohalike ja piirkondlike sisserände kontaktametnike võrgustike moodustamisel. Liidu asutused pooldasid tihedamat koostööd sisserände kontaktametnike võrgustikega, tulemuslikumat teabevahetust asutustega ja asutuste loodud analüsaatori kasutamist. Peale selle jõudsid kõik konsulteritud sidusrühmad üksmeelsele kokkuleppele, et praegused teabevahetuse ja aruandluse mehhanisme käsitlevad sätted ei anna tulemusi.

---

<sup>14</sup> Paneelis osalesid Prantsusmaa, Saksamaa, Hispaania, Madalmaad ja Ühendkuningriik. Belgiaga, kes ei saanud paneelil osaleda, konsulteeriti hiljem.

- **Mõju hindamine**

Hindamisest ja lisatud komisjoni uuringust ilmnes, et läbivaadatud määrusel oleks vaid piiratud mõju halduskoormusele, samal ajal kui muu laiem majanduslik, sotsiaalne või keskkonnamõju paistis kas ebaoluline või kaudsem ja aegavõtvam. Ettepanek mõjutab otseselt umbes 500liikmelist ametnikerühma, kelle liikmesriigid on lähetanud kolmandatesse riikidesse, ja väikest haldajaid esindavat rühma, samal ajal kui mõju ILOsid vastu võtvatele kolmandate riikide valitsusasutustele on vaid kaudne. Käesoleva ettepaneku sätted ei mõjuta tõepoolest ei nende ametnike põhiülesandeid ega liikmesriikide ja muude neid lähetavate asutuste kulusid. Hindamine ja komisjoni analüüs viidi läbi konsulteerides ja vahetades teavet asjaomaste liikmesriikide ametiasutustega, keda ettepanek võib otseselt mõjutada, ning arutades ja testides nendega kogu protsessi vältel asjakohaseid küsimusi.

Käimasoleva konsulteerimise alusel ja arvestades hindamise tulemusi ja meie oma analüüsi, järeldati, et ettepanekult ei ole oodata mingit märkimisväärset mõju. Peale selle ei peeta hindamise tulemuste alusel alternatiivsete poliitikavariantide üksikasjalikku võrdlust asjakohaseks, sest ei leitud mingeid tegelikke alternatiive, mis lahendaks väljatoodud probleemid, ning seepärast ei ole mõju hindamine käesoleva ettepaneku puhul vajalik.

- **Põhiõigused**

Käesolev ettepanek järgib põhiõigusi ja põhimõtteid, mida tunnustatakse Euroopa Liidu lepingu artiklites 2 ja 6 ning mis on kajastatud Euroopa Liidu põhiõiguste hartas. Eelkõige järgib käesolev ettepanek täiel määral selliseid põhimõtteid, nagu inimväärikus, õigus elule, piinamise ning ebainimliku või alandava kohtlemise ja karistamise keeld, õigus vabadusele ja turvalisusele, õigus isikuandmete kaitsele, varjupaigaõigus ja kaitse väljasaatmise eest, tagasisaatmise ja diskrimineerimise lubamatus, õigus tõhusale õiguskaitsevahendile ja lapse õigused.

#### **4. MÕJU EELARVELE**

Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustikku rahastatakse spetsiaalse ELi rahastamisvahendi kaudu. Praeguse mitmeaastase finantsraamistiku (2014–2020) raames on eraldatud selleks vahendid sisejulgeolekufondi välispiiride ja viisade rahastamisvahendi raames. Prognoositakse, et käesoleva ettepaneku rakendamise kulud, eelkõige sisserände kontaktametnike komisjonipoolse lähetamise toetamiseks, samuti sisserände kontaktametnike võrgustike haldus- ja tegevuskulud seoses uue juhtnõukogu antud ülesannete täitmisega on rahastamiskõlblikud samalt eelarverealet ka järgmise mitmeaastase finantsraamistiku ajal. Kui ettepanek võetakse vastu enne järgmist mitmeaastast finantsraamistikku, rahastatakse vajalikke vahendeid (hinnanguliselt 860 000 eurot) praeguselt sisejulgeolekufondi välispiiride ja viisade rahastamisvahendi eelarverealet ja asjaomased summad arvatakse maha 17,3 miljoni euro suurusest summast, mis on ette nähtud käesoleva ettepaneku rakendamiseks. Käesoleva ettepaneku rakendamisega seotud kuludeks on eraldatud järgmised summad: 1,6 miljonit eurot juhtnõukogu toimimiseks, 12,2 miljonit eurot Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku tegevuseks ja hinnanguliselt 3,5 miljonit eurot komisjonile sisserände kontaktametnike lähetamiseks. Ettepaneku jaoks vajalikud vahendid on kooskõlas nii praeguse mitmeaastase finantsraamistikuga (2014–2020) kui ka komisjoni 2. mai 2018. aasta ettepanekuga mitmeaastase finantsraamistiku 2021–2027 kohta.

## 5. MUU TEAVE

- **Rakenduskavad ning järelevalve, hindamise ja aruandluse kord**

Komisjon annab kavandatud määruse rakendamise kohta aru Euroopa Parlamendile ja nõukogule. Aruande järeldused avalikustatakse.

- **Mitmesuguste aluslepingutele lisatud protokollide ja kolmandate riikidega sõlmitud assotsieerimislepingute mõju**

Ettepanek põhineb Schengeni *acquis*'l. Seetõttu tuleb selle mõju eri protokollidele käsitleda Taani, Iirimaa ja Ühendkuningriigi, Islandi ja Norra ning Šveitsi ja Liechtensteini puhul eraldi. Samuti tuleb kaaluda tagajärgi ühinemisaktidele. Iga asjaomase riigi olukorda kirjeldatakse üksikasjalikult käesoleva ettepaneku põhjendustes.

- **Ettepaneku sätete üksikasjalik selgitus**

Käesolevas ettepanekus on sätestatud nii liikmesriikide kui ka komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse rände tulemuslikule haldamisele kaasa aitama ja Euroopa Liidus sisejulgeoleku kõrget taset tagama lähetatud sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku loomise üldpõhimõtted.

Selleks nähakse ettepanekus sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku juhtimiseks ette järgmised elemendid:

- Kohandatakse määruse pealkirja ja olulist terminoloogiat, et kajastada paremini ettepaneku eesmärke, eelkõige eesmärki laiendada Euroopa sisserände kontaktametnike koordineerimist.
- Selgitatakse sisserände kontaktametniku mõistet, esitades otsese viite sisserändega seotud ülesandele täitvatele õiguskaitse kontaktametnikele.
- Luuakse Euroopa tasandi juhtnõukogu, et tugevdada võrgustiku haldamist liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt ning kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike võrgustiku haldamist.
- Kaotatakse eesistujariigi kohustus esitada kaks korda aastas aruanne, kehtestatakse juhtnõukoguga kokkulepitavad aruandlusnõuded, mis hõlmavad järeelmeetmeid, ning antakse juhtnõukogule võimalus esitada sihtotstarbelisi teabenõudeid.
- Tugevdatakse sisserände kontaktametnike ja juhtnõukogu liikmete vahelist teabevahetust turvalise veebipõhise platvormi kaudu.
- Tagatakse sisserände kontaktametnike poolse isikuandmete töötlemise õiguskindlus ettepanekus määratletud ülesannete täitmisel.

↓ 377/2004 (kohandatud)  
⇒ uus

2018/0153 (COD)

Ettepanek:

## EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU MÄÄRUS

### sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku loomise kohta (uuesti sõnastatud)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse  Euroopa Liidu toimimise lepingut  ~~Euroopa Ühenduse asutamislepingut~~, eriti selle artikli 63 lõike 3 punkti b  artiklit 74  ja artiklit 66  artikli 79 lõiget 2 ,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

olles edastanud seadusandliku akti eelnõu liikmesriikide parlamentidele,

toimides seadusandliku tavamenetluse kohaselt

ning arvestades järgmist:

↓ uus

(1) Nõukogu määrust (EMÜ) nr 377/2004<sup>15</sup> on oluliselt muudetud<sup>16</sup>. Kuna kõnealusesse määrusesse on vaja teha uusi muudatusi, tuleks see selguse huvides uuesti sõnastada.

↓ 377/2004 põhjendus 1  
(kohandatud)

~~Euroopa Liidu liikmesriikide välispiiride haldamiskava, mille Euroopa Ülemkogu leppis kokku oma 31. juuni 2002. aasta kohtumisel, näeb ette kolmandatesse riikidesse määratud sisserände kontaktametnike võrgustike rajamise.~~

↓ 377/2004 põhjendus 2  
(kohandatud)

~~Oma 21. ja 22. juuni 2002. aasta kohtumise järeldustes kutsus Sevilla Euroopa Ülemkogu üles looma liikmesriikide sisserände kontaktametnike võrku enne 2002. aasta lõppu.~~

<sup>15</sup> Nõukogu 19. veebruari 2004. aasta määrus (EÜ) nr 377/2004 sisserände kontaktametnike võrgustiku loomise kohta (ELT L 064, 2.3.2004, lk 1).

<sup>16</sup> Vt I lisa.

↓ 377/2004 põhjendus 3  
(kohandatud)

~~Oma 28. ja 29. novembri 2002. aasta kohtumisel võttis Euroopa Ülemkogu vastu järeldused immigratsiooni kontaktametnike võrgu parandamise kohta, viidates eesistujariigi aruandele, mis näitas, et uuritud riikide enamikus on olemas kontaktametnike võrgustik, aga märkides samas, et seda võrgustikku tuleb veel tugevdada.~~

↓ 377/2004 põhjendus 4  
(kohandatud)

~~Thessaloniki 19. ja 20. juunil 2003. aasta Euroopa Ülemkogu rõhutas vajadust kiirendada tööd sobiva õigusakti vastuvõtmiseks, mis ametlikult kehtestaks sisserände kontaktametnike võrgustiku kolmandates riikides võimalikult varasel kuupäeval ja enne 2003. aasta lõppu. Samuti viitas Euroopa Ülemkogu sisserände kontaktametnike võrgustiku antava teabe tähtsust hindamismehhanismi kujundamisel, et jälgida suhteid kolmandate riikidega, kes ei tee ebaseadusliku sisserände vastu võitlemiseks Euroopa Liiduga koostööd.~~

↓ 377/2004 põhjendus 5  
(kohandatud)

~~Pärast Thessaloniki Euroopa Ülemkogu on vaja sellise võrgustiku olemasolu ja tegevus juriidiliselt siduva õigusaktiga ametlikult vormistada, kasutades jooksvate projektide, sealhulgas Belgia juhitud Lääne-Balkani sisserände kontaktametnike võrgustiku töö käigus saadud kogemusi, sätestades kohustuse kehtestada liikmesriikide sisserände kontaktametnike vahelise koostöö vormid, selliste kontaktametnike ülesanded ja sobiva kvalifikatsiooni ning nende kohustused vastuvõtjariigi ja lähetajaliikmesriigi ees.~~

↓ 377/2004 põhjendus 6  
(kohandatud)

~~Samuti on soovitatav ametlikult vormistada ühenduse asjaomastele institutsioonidele sisserändeametnike kontaktvõrgustiku tegevusest teatamise viis, mis võimaldaks neil võtta või ette panna meetmeid, mis võivad olla vajalikud liikmesriikide välispiiridel isikute kontrolli üldise halduse edasiseks parandamiseks.~~

↓ 377/2004 põhjendus 7  
(kohandatud)

~~Arvesse tuleb võtta nõukogu 27. veebruari 2003. aasta otsust 2003/170/JSK liikmesriikide õiguskaitseorganite välismaale lähetatud kontaktametnike ühise kasutamise kohta<sup>17</sup>.~~

↕ uus

(2) Segarändevoogude järsk kasv 2015. ja 2016. aastal pani rände, varjupaiga ja piirihalduse süsteemid surve alla ja tekitas vajaduse Euroopa koordineeritud ja tulemusliku reageeringu järele.

<sup>17</sup> [ELTL 67, 12.3.2003, lk 27.](#)

- (3) Liidu rändepoliitika eesmärk on asendada ebaseaduslikud ja kontrollimatud rändevood tervikliku, rände kõiki aspekte arvestava lähenemisviisi abil turvaliste ja hästihallatud liikumisteedega.
- (4) Liidu aluspõhimõtteks rändekriisi lahendamisel on ja jääb inimõiguste normide järgimine. Liit on pühendunud kõigi rändajate inimõiguste ja põhivabaduste kaitsmisele täies kooskõlas rahvusvahelise avaliku õigusega, olenemata nende rändestaatusest.
- (5) Selleks, et tagada liidu rändepoliitika tulemuslik rakendamine kõigis selle aspektides, on vaja järjekindlat dialoogi ja koostööd ELi mittekuuluvate päritolu- ja transiidiriikide ning varjupaigataotlejatega. Selline koostöö peaks tagama sisserände, k.a lahkumiste ja tagasipöördumiste parema haldamise, aitama kaasa rändevoogude stabiliseerimisele, toetama teabe kogumise ja jagamise suutlikkust ning aitama ennetada rändajate salaja üle piiri toimetamist ja inimkaubandust, toetama nendevastast võitlust ning parandama kaitse kättesaadavust varjupaigataotlejatele.
- (6) Võttes arvesse kasvavat nõudlust luureandmete ja teabe järele, et toetada tõenditepõhist poliitikakujundamist ja operatiivreageerimist, on tarvis tagada, et sisserände kontaktametnike kasulikud teadmised kasutataks täies ulatuses ära igakülgse pildi saamiseks olukorrast kolmandates riikides.
- (7) Praeguste Euroopa rändeküsimuste kontaktametnike lähetamine ELi mittekuuluvatesse päritolu- ja transiidiriikidesse, milleks kutsuti üles 23. aprillil 2015 toimunud riigi- ja valitsusjuhtide erikohtumise järeldustes, oli esimene samm rändeküsimuste alase koostöö tihendamise suunas kolmandate riikidega ja koordineerimise parandamiseks liikmesriikide lähetatud sisserände kontaktametnikega. Sellele kogemusele toetudes tuleks liidu rändemeetmete arendamise, rakendamise ja nende mõju maksimeerimise toetamiseks näha ette, et komisjon lähetaks sisserände kontaktametnikke kolmandatesse riikidesse pikemaks ajaks.
- (8) Käesoleva määruse eesmärk on tagada liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike parem koordineerimine ja optimaalsem kasutamine, et reageerida tulemuslikumalt ELi prioriteetidele, nagu ebaseadusliku sisserände ja sellega seotud piiriülese kuritegevuse, nagu rändajate salaja üle piiri toimetamise ja inimkaubanduse ennetamine ja võitlus nende vastu, tagasipöördumise hõlbustamine, tagasivõtmine ja taasintegreerimine, kaasa aitamine liidu välispiiride integreeritud haldamisele, samuti seadusliku rände haldamise toetamine, sh rahvusvahelise kaitse valdkonnas, liikmesriikide ja liidu ümberasustamise ja lahkumiseelse integratsiooni meetmed.
- (9) Käesolev määrus põhineb nõukogu määrusel (EÜ) nr 377/2004 ja selle eesmärk on tagada sisserände kontaktametnike tõhusam panus sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku toimimisse, esmajoones luues mehhanismi, mille kaudu liikmesriigid, komisjon ja liidu asutused saaksid oma kontaktametnike ülesandeid ja rolle süstemaatilisemalt koordineerida.
- (10) Võttes arvesse, et sisserände kontaktametnike volitused ja ülesanded võivad kattuda, tuleks teha jõupingutusi samas kolmandas riigis või piirkonnas tegutsevate ametnike töö paremaks koordineerimiseks. Kui sisserände kontaktametnikud lähetab komisjon

otse liidu diplomaatilistesse esindustesse, peaksid nad algatama asjaomasel kolmandas riigis sissereände kontaktametnike võrgustiku ja seda juhtima.

- (11) Teabelõhede ja mitmekordse töö minimeerimiseks ning tegevussuutlikkuse ja mõjususe maksimeerimiseks on oluline luua tõhus juhtimismehhanism, mis tagab kõigi sissereändeküsimustega tegelevate kontaktametnike töö parema koordineerimise. Juhtnõukogu peaks andma suuniseid kooskõlas liidu poliitiliste prioriteetidega – võttes arvesse liidu välissuhteid – ning talle tuleks anda vajalikud volitused, eelkõige võtta vastu sissereände kontaktametnike võrgustike kaheaastaseid tööprogramme, anda sissereände kontaktametnikele ühekordseid eriülesandeid, mis on suunatud prioriteetide elluviimisele ja tekkivate vajaduste rahuldamisele, mida kaheaastane tööprogramm veel ei hõlma, ning eraldada vahendeid kokkulepitud meetmeteks ja vastutada nende elluviimise eest.
- (12) Seepärast peab juhtnõukogu koostama kolmandatesse riikidesse lähetatud sissereände kontaktametnike nimekirja ja seda regulaarselt ajakohastama. Nimekiri peaks sisaldama teavet erinevate võrgustike asukoha, koosseisu ja tegevuse kohta, samuti lähetatud sissereände kontaktametnike kontaktandmeid ja ülevaadet nende kohustustest.
- (13) Edendada tuleks kontaktametnike ühist lähetamist, nagu juhtnõukogu on ette näinud, eesmärgiga tihendada operatiivkoostööd ja teabejagamist liikmesriikide vahel ning reageerida vajadustele liidu tasandil. Ühist lähetamist vähemalt kahe liikmesriigi poolt tuleks toetada liidu vahenditega; see stimuleerib koostööd ja pakub kõigile liikmesriikidele lisandväärtust, eriti neile, kelle kontaktidevõrk kolmandates riikides on väiksem või puudub sootuks.
- (14) Tuleks luua eritingimused ulatuslikemateks liidu meetmeteks sissereände kontaktametnike suutlikkuse suurendamiseks, arendades koostöös asjaomaste liidu asutustega välja ühise tuumõppekava ja lähetamiseelse väljaõppe kursused, ning sissereände kontaktametnike võrgustike tegevussuutlikkuse tugevdamise toetamiseks.
- (15) Sissereände kontaktametnike võrgustikud peaksid vältima liidu asutuste ja liidu muude vahendite või struktuuride töö dubleerimist ning peaks tooma lisandväärtust sellele, mida nad juba saavutavad teabe kogumise ja jagamisega sissereände valdkonnas, eelkõige keskendudes operatiivaspektidele. Nad peaksid toimima korraldajate ja kolmandate riikide teabe pakkujatena, toetades liidu asutusi nende ülesannete täitmisel, eelkõige siis, kui asjaomased liidu asutused ei ole veel sõlminud kolmandate riikidega koostöösuhteid. Selleks tuleks tihendada sissereände kontaktametnike võrgustike ja asjaomaste liidu asutuste koostööd.
- (16) Liikmesriikide ametiasutused peaksid tagama, et liidu asutuste ebaseadusliku sissereände, tagasipöördumise, piiriülese kuritegevuse või rahvusvahelise kaitse ja ümberasustamisega seotud strateegilise ja operatiivanalüüsi vahendid jõuaksid sissereände kontaktametnikeni kolmandates riikides, ning et sissereände kontaktametnike antavat teavet jagataks asjaomaste liidu asutustega, eelkõige Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti, Europoli ja Euroopa Liidu Varjupaigaametiga nende vastavates õigusraamistikes sätestatud ulatuses.
- (17) Selleks, et tagada sissereände kontaktametnike võrgustike poolt kogutud teabe kõige tulemuslikum kasutamine, tuleks see teha kättesaadavaks turvalise veebipõhise teabevahetusplatvormi kaudu.

- (18) Sisserände kontaktametnike poolt kogutav teave peaks toetama Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2016/1624<sup>18</sup> artiklis 4 nimetatud tehnilise ja operatiivse Euroopa integreeritud piirihalduse rakendamist ja aitama kaasa riiklike piirivalvesüsteemide arendamisele ja hooldusele kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 1052/2013<sup>19</sup>.
- (19) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 515/2014<sup>20</sup> loodud vahendit peaks olema võimalik kasutada Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku toetamiseks ning liikmesriikide ühiste sisserände kontaktametnike lähetamiseks.
- (20) Kogu liikmesriigipoolne isikuandmete töötlemine ja edastamine käesoleva määruse raames peab toimuma kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) 2016/679<sup>21</sup> ja direktiivi 2016/680<sup>22</sup> siseriiklikku õigusse ülevõtvate sätetega. Komisjon ja liidu asutused peaksid kohaldama isikuandmete töötlemisel Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 45/2001<sup>23</sup>.
- (21) Isikuandmete töötlemine selle määruse raames peaks toimuma eesmärgiga anda abi tagasipöörduvatele kolmandate riikide kodanikele, lihtsustada rahvusvahelist kaitset vajavate isikute ümberasustamist ja rakendada liidu meetmeid seaduslike sisserändajate lubamiseks liidu territooriumile. Seepärast on käesolevas kontekstis vaja sisserände kontaktametnike rolli tunnustavat õigusraamistikku.
- (22) Nende kolmandate riikide kodanike tagasisaatmine, kes ei vasta või enam ei vasta liikmesriikidesse sisenemise, neis viibimise või elamise tingimustele kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2008/115/EÜ<sup>24</sup>, on igakülgete ebaseadusliku rände vastaste jõupingutuste lahutamatu osa ja märkimisväärse avaliku huvi oluline põhjus.
- (23) Sisserände kontaktametnikel on vaja isikuandmeid töödelda tagasisaatmise hõlbustamiseks. Vastuvõtvate kolmandate riikide suhtes ei kohaldata sageli komisjoni

<sup>18</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 14. septembri 2016. aasta määrus (EL) 2016/1624, mis käsitleb Euroopa piiri- ja rannikuvalvet ning millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2016/299 ning tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 836/2007, nõukogu määrus (EÜ) nr 2007/2004 ning nõukogu otsus 2005/267/EÜ (ELT L 251, 16.9.2016, lk 1–76).

<sup>19</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 22. oktoobri 2016. aasta määrus (EL) nr 1052/2013, millega luuakse Euroopa piiride valvamise süsteem (EUROSUR) (ELT L 295, 6.11.2013, lk 11–26).

<sup>20</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. aprilli 2014. aasta määrus (EL) nr 515/2014, millega luuakse Sisejulgeolekufondi osana välispiiride ja viisade rahastamisvahend ning tunnistatakse kehtetuks otsus nr 574/2007/EÜ (ELT L 150, 20.5.2014, lk 143).

<sup>21</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 27. aprilli 2016. aasta määrus (EL) 2016/679 füüsiliste isikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise ning direktiivi 95/46/EÜ kehtetuks tunnistamise kohta (isikuandmete kaitse üldmäärus) (ELT L 119, 4.5.2016, lk 1).

<sup>22</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 27. aprilli 2016. aasta direktiiv (EL) 2016/680, mis käsitleb füüsiliste isikute kaitset seoses pädevates asutustes isikuandmete töötlemisega süütegude tõkestamise, uurimise, avastamise ja nende eest vastutusele võtmise või kriminaalkaristuste täitmisele pööramise eesmärgil ning selliste andmete vaba liikumist ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu raamotsus 2008/977/JSK (ELT L 119, 4.5.2016, lk 89).

<sup>23</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. detsembri 2000. aasta määrus (EÜ) nr 45/2001 üksikisikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ühenduse institutsioonides ja asutustes ning selliste andmete vaba liikumise kohta (EÜT L 008, 12.1.2001, lk 1).

<sup>24</sup> Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta direktiiv 2008/115/EÜ, ühiste nõuete ja korra kohta liikmesriikides ebaseaduslikult viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmisel (ELT L 348, 24.12.2008, lk 98).

määruse (EL) 2016/679 artikli 45 või direktiivi (EL) 2016/680 artikli 36 kohaselt vastu võetud kaitse piisavuse otsuseid ja sageli ei ole need riigid sõlminud või ei kavatse sõlmida liiduga tagasivõtmiskokkulepet või ei paku asjakohaseid kaitsemeetmeid määruse (EL) 2016/679 artikli 46 või direktiivi (EL) 2016/680 artikli 37 tähenduses. Hoolimata liidu suurtest jõupingutustest tegemaks koostööd ebaseaduslikult liidus viibivate ja tagasisaatmisele kuuluvate kolmanda riigi kodanike peamiste päritoluriikidega, ei ole alati võimalik tagada, et sellised kolmandad riigid täidavad süstemaatiliselt oma rahvusvahelise avaliku õiguse kohast kohustust oma kodanikke tagasi võtta. Liidu või liikmesriikide poolt sõlmitud või läbiräägitavate tagasivõtmiskokkulepetega, milles nähakse ette asjakohased kaitsemeetmed andmete edastamiseks kolmandatele riikidele vastavalt määruse (EL) 2016/679 artiklile 46 või riiklikele sätetele, millega võetakse siseriiklikku õigusesse üle direktiivi (EL) 2016/680 artikkel 36, on hõlmatud piiratud arv selliseid kolmandaid riike. Olukorras, kus selliseid kokkuleppeid ei ole, peaksid sisserände kontaktametnikud edastama isikuandmeid eesmärgiga viia läbi liidu tagasisaatmisoperatsioone kooskõlas tingimustega, mis on sätestatud määruse (EL) 2016/679 artikli 49 lõike 1 punktis d või riiklikes sätetes, millega võetakse siseriiklikku õigusesse üle direktiivi (EL) 2016/680 artikkel 38.

- (24) Et kaitsta asjaomaste isikute huve, peaksid sisserände kontaktametnikud saama töödelda ümberasustamisele kuuluvate rahvusvahelist kaitset vajavate isikute ja seaduslikult liitu sisse rännata soovivate isikute isikuandmeid, et saada kinnitus nende identiteedi ja kodakondsuse kohta.
- (25) Kuna käesoleva määruse eesmärke – optimeerida liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike kasutamist, et rakendada tulemuslikumalt liidu prioriteete, mis on seotud ebaseadusliku sisserände vastase võitluse, tagasipöördumise, tagasivõtmise ja taasintegreerimise hõlbustamise, liidu välispiiride integreeritud haldamisele kaasa aitamise ning seadusliku sisserände või rahvusvahelise kaitse kavade toetamisega – ei saa piisavalt saavutada liikmesriigid omaette, vaid neid on parem saavutada koordineerimise teel liidu tasandil, võib liit võtta meetmeid Euroopa Liidu lepingu artiklis 5 sätestatud subsidiaarsuse põhimõtte kohaselt. Kõnealuses artiklis sätestatud proportsionaalsuse põhimõtte kohaselt ei lähe käesolev määrus nimetatud eesmärkide saavutamiseks vajalikust kaugemale.

↓ 377/2004 põhjendus 8  
(kohandatud)

- (26) Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi puhul kujutab käesolev määrus endast nende Schengeni *acquis*' ~~☒~~ sätete ~~☒~~ edasiarendust Euroopa Liidu Nõukogu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahelise lepingu (mis on sõlmitud ~~☒~~ viimaste ~~☒~~ ~~nende riikide~~ ühinemise kohta Schengeni *acquis*'<sup>25</sup> rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega) tähenduses, mis kuuluvad nõukogu ~~selle lepingu teatavaid rakenduseeskirju käsitleva 17. mai 1999. aasta~~ otsuse 1999/437/EÜ<sup>26</sup> artikli 1 punktides A ja E osutatud valdkonda.

<sup>25</sup> EÜT L 176, 10.7.1999, lk 36.

<sup>26</sup> Nõukogu otsus 1999/437/EÜ, 17. mai 1999, Euroopa Liidu Nõukogu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahel sõlmitud lepingu teatavate rakenduseeskirjade kohta nende kahe riigi ühinemiseks

↓ 493/2011 põhjendus 15

- (27) Šveitsi puhul kujutab käesolev määrus endast nende Schengeni *acquis*' sätete edasiarendust Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise lepingu (Šveitsi Konföderatsiooni ühinemise kohta Schengeni *acquis*' rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega)<sup>27</sup> tähenduses, mis kuuluvad otsuse 1999/437/EÜ artikli 1 punktides A ja E osutatud valdkondadesse, kusjuures nimetatud otsuse vastavat punkti tõlgendatakse koostoimes nõukogu otsuse 2008/146/EÜ<sup>28</sup> artikliga 3.

↓ 493/2011 põhjendus 16  
(kohandatud)

- (28) Liechtensteini puhul kujutab käesolev määrus endast nende Schengeni *acquis*' sätete edasiarendust Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse, Šveitsi Konföderatsiooni ja Liechtensteini Vürstiriigi vahelise ~~allkirjutatud~~ protokolliga (mis käsitleb Liechtensteini Vürstiriigi ühinemist Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise lepinguga Šveitsi Konföderatsiooni ühinemise kohta Schengeni *acquis*' rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega)<sup>29</sup> tähenduses, mis kuuluvad nõukogu otsuse 1999/437/EÜ artikli 1 punktides A ja E osutatud valdkondadesse, kusjuures nimetatud otsuse vastavat punkti tõlgendatakse koostoimes nõukogu otsuse ~~2008/261/EÜ~~ 2011/350/EL<sup>30</sup> artikliga 3.

↓ 377/2004 põhjendus 9  
(kohandatud)

- (29) Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa  Liidu toimimise lepingule  ~~Ühenduse asutamislepingule~~ lisatud Taani seisukohta käsitleva protokolliga  nr 22  artiklite 1 ja 2 kohaselt ei osale Taani käesoleva määruse vastuvõtmisel, mistõttu see ei ole tema suhtes siduv ega tema suhtes kohaldatav. Arvestades, et käesolev määrus põhineb Schengeni *acquis*'l ~~Euroopa Ühenduse asutamislepingu kolmanda osa IV jaotise alusel~~, otsustab Taani ~~kõnealuse~~  selle  protokolliga artikli ~~5~~  4  kohaselt kuue kuu jooksul pärast seda, kui nõukogu on käesoleva määruse ~~vastu võtnud~~  suhtes otsuse langetanud  kas ta rakendab seda oma siseriiklikus õiguses.

Schengeni *acquis*' sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega (EÜT L 176, 10.7.1999, lk 31).

<sup>27</sup> ELT L 53, 27.2.2008, lk 52.

<sup>28</sup> Nõukogu 28. jaanuari 2008. aasta otsus 2008/146/EÜ sõlmida Euroopa Ühenduse nimel Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vaheline leping Šveitsi Konföderatsiooni ühinemise kohta Schengeni *acquis*' rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega (ELT L 53, 27.2.2008, lk 1).

<sup>29</sup> ELT L 160, 18.6.2011, lk 21.

<sup>30</sup> Nõukogu 7. märtsi 2011. aasta otsus 2011/350/EL, Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse, Šveitsi Konföderatsiooni ja Liechtensteini Vürstiriigi vahelise protokolliga (mis käsitleb Liechtensteini Vürstiriigi ühinemist Euroopa Liidu, Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise lepinguga Šveitsi Konföderatsiooni ühinemise kohta Schengeni *acquis*' rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega) Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta, seoses sisepiiridel piirikontrolli kaotamise ja isikute liikumisega (ELT L 160, 18.6.2011, lk 19).

↓ 377/2004 põhjendus 10  
(kohandatud)

- (30) Ühendkuningriik osaleb käesolevas määruses Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa  Liidu toimimise lepingule  ~~Ühenduse asutamislepingule~~ lisatud ~~Schengeni *acquis* Euroopa Liitu integreerimist~~  Euroopa Liidu raamistikku integreeritud Schengeni *acquis*'d  käsitleva protokoll  nr 19  artikli 5 lõike 1 ning nõukogu ~~29. mai 2000. aasta~~ otsuse 2000/365/EÜ ~~Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi taotluse kohta osaleda teatavates Schengeni *acquis*' sätetes~~<sup>31</sup> artikli 8 lõike 2 kohaselt.

↓ 377/2004 põhjendus 11  
(kohandatud)

- (31) Iirimaa osaleb käesolevas määruses Euroopa Liidu lepingule ja Euroopa  Liidu toimimise lepingule  ~~Ühenduse asutamislepingule~~ lisatud ~~Schengeni *acquis* Euroopa Liitu integreerimist~~  Euroopa Liidu raamistikku integreeritud Schengeni *acquis*'d  käsitleva protokoll  nr 19  artikli 5 lõike 1 ning nõukogu ~~28. veebruari 2002. aasta~~ otsuse 2002/192/EÜ ~~Iirimaa taotluse kohta osaleda teatavates Schengeni *acquis*' sätetes~~<sup>32</sup> artikli 6 lõike 2 kohaselt.

↓ 377/2004 põhjendus 12  
(kohandatud)

- (32) Ühendkuningriigi ja Iirimaa osalus käesolevas määruses vastavalt nõukogu ~~29. mai 2000. aasta~~ otsuse 2000/365/EÜ artikli 8 lõikele 2 ja nõukogu ~~28. veebruari 2002. aasta~~ otsuse 2002/192/EÜ artikli 6 lõikele 2 seostub ~~ühenduse~~  liidu  kohustustega meetmete võtmiseks Schengeni *acquis*' ebaseadusliku sisserände vastaste sätete kujundamiseks, milles Ühendkuningriik ja Iirimaa osalevad.

↓ 377/2004 põhjendus 13  
(kohandatud)

- (33) Käesolev määrus on Schengeni *acquis*'i  põhinev või sellega muul viisil seotud akt   vastavalt  2003. aasta ühinemisakti artikli 3 lõike 2~~1~~,  2005. aasta ühinemisakti artikli 4 lõike 2 ja 2011. aasta ühinemisakti artikli 4 lõike 2 tähenduses,

<sup>31</sup> Nõukogu 29. mai 2000. aasta otsus 2000/365/EÜ Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi taotluse kohta osaleda teatavates Schengeni *acquis*' sätetes (EÜT L 131, 1.6.2000, lk 43).

<sup>32</sup> Nõukogu 28. veebruari 2002. aasta otsus 2002/192/EÜ Iirimaa taotluse kohta osaleda teatavates Schengeni *acquis*' sätetes (EÜT L 64, 7.3.2002, lk 20).

↓ 377/2004 (kohandatud)

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

⊗ Reguleerimisala ⊗

↓ uus

1. Käesolevas määruses on sätestatud eeskirjad liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike koordineerimise parandamiseks Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku loomise kaudu.

↓ 377/2004 (kohandatud)

⇒ uus

24. Käesolev määrus ei piira sisserände kontaktametnike ülesandeid nende kohustuste raamistikus, mis tulenevad ⊗ liidu ja ⊗ siseriiklikust õigusest, poliitikast või korrast või vastuvõtjariigi või rahvusvaheliste organisatsioonidega sõlmitud erikokkulepetest.

Artikkel 2

⊗ Mõisted ⊗

⊗ Käesolevas määruses kasutatakse järgmisi mõisteid: ⊗

1. ~~Käesolevas määruses tähendab~~ „Sisserände kontaktametnik“ tähendab

- (a) liikmesriigi esindajat, kelle sisserändetalitus ⇒, õiguskaitse- ⇐ või muud pädevad asutused on määranud ⊗ lähetanud ⊗ välismaale looma ja säilitama kontakte ~~vastuvõtjariigi~~ ⇒ kolmanda riigi ⇐ asutustega eesmärgiga aidata kaasa ebaseadusliku sisserände tõkestamisele ja selle vastu võitlemisele, ⊗ ebaseaduslikult liidus viibivate kolmanda riigi kodanike ⊗ ~~ebaseaduslike sisserändajate~~ tagasisaatmisele ning seadusliku ⊗ sisserände ⊗ ~~rände~~ haldamisele;=

↓ uus

- (b) kontaktametnikku, kelle komisjon on välismaale lähetanud hoidma sidemeid rändeküsimustes kolmanda riigi ametiasutustega;
- (c) kontaktametnikku, kelle on välismaale lähetanud liidu asutused vastavalt nende õiguslikule alusele, ja kes tegelevad rändeküsimustega;

↓ 377/2004

~~(b) 2. Käesolevas määruses loetakse sisserände kontaktametnikeks ka kontaktametnikud, kes osana oma kohustustest tegelevad sisserände küsimustega.~~

↓ uus

2. „Välismaale lähetatud“ tähendab lähetatud mõistlikuks ajavahemikuks, mille määrab vastutav ametiasutus, ühte järgmistest:

- (a) liikmesriikide konsulaaresindused kolmandas riigis;
- (b) kolmanda riigi pädevad ametiasutused;
- (c) rahvusvaheline organisatsioon;
- (d) liidu diplomaatiline esindus.

↓ 377/2004

~~3. Sisserände kontaktametnikke võib nimetada liikmesriikide siseriiklikesse konsulaarasutustesse kolmandates riikides või teiste liikmesriikide asjakohastesse asutustesse, aga samuti kolmandate riikide pädevatesse asutustesse ja rahvusvahelistesse organisatsioonidesse mõistlikuks ajavahemikuks, mille määrab nimetatv liikmesriik.~~

↓ uus

3. „isikuandmed“ – isikuandmed, nagu need on määratletud määruse (EL) 2016/679 artikli 4 punktis 1;

4. „tagasisaatmine“ – direktiivi 2008/115/EÜ artikli 3 punktis 3 määratletud tagasisaatmine;

↓ 377/2004 (kohandatud)

⇒ uus

### Artikkel 32

#### ⊗ Sisserände kontaktametnike ülesanded ⊗

1. Iga liikmesriik tagab, et tema Sisserände kontaktametnikud loovad ja hoiavad otsesidemeid vastuvõtjariigi ⇒ kolmanda riigi ⇐ pädevate asutustega ja kõigi sobivate organisatsioonidega vastuvõtja ⇒ kolmandas ⇐ riigis teabe kogumise ja vahetamise hõlbustamiseks ning kiirendamiseks ⇒ käesoleva määruse rakendamiseks ⇐.

2. Sisserände kontaktametnikud koguvad teavet kasutamiseks operatiivtasandil või strateegilisel tasandil või mõlemal. ⇒ Need andmed ei tohi sisaldada isikuandmeid. ⇐ Eeskätt käsitleb selline teave järgmisi küsimusi:

a) ~~vastuvõtjariigist pärinevate või seda läbivate ebaseaduslike sisserändajate~~  
☒ rände ☒ vood;<sub>33</sub>

b) ~~marsruudid, mille kaudu need~~ ☒ rände vood ☒ ~~ebaseaduslike sisserändajate~~  
~~vood~~ jõuavad liikmesriikide territooriumile;<sub>33</sub>

c) inimeste ebaseadusliku üle piiri toimetamise ⇐ ja inimkaubandusega tegelevate kuritegelike organisatsioonide olemasolu rändeteedel, ⇐ ⇐ nende tegevus ja toimumismetodid ⇐

~~nende toimumismetodid, sealhulgas kasutatavad transpordivahendid, vahendajate kaasamine jne;~~

~~sisserändajate üle piiri toimetamisega seotud kuritegelike ühenduste olemasolu ja tegevus;~~

d) juhtumid ja sündmused, mis võivad kohe või tulevikus põhjustada uusi arenguid ~~ebaseaduslike sisserändajate voogude~~ ☒ rändevoogude ☒ osas;<sub>33</sub>

e) isikut tõendavate dokumentide või reisidokumentide järeletegemiseks või võltsimiseks kasutatavad meetodid;<sub>33</sub>

f) viisid ja vahendid ~~vastuvõtjariigi~~ ⇐ kolmanda riigi ⇐ asutuste abistamiseks nende territooriumilt pärinevate või seda läbivate ebaseadusliku sisserände voogude tõkestamisel;<sub>33</sub>

g) viisid ja vahendid ~~ebaseaduslike sisserändajate~~ tagasisaatmise ja ~~repatrieerimise~~ ☒ tagasivõtmise ☒ ⇐ ja reintegreerimise ⇐ hõlbustamiseks nende päritoluriikidesse;<sub>33</sub>

↓ uus

h) kaitse kättesaadavus varjupaigataotlejatele kolmandas riigis;

i) võimalikud seadusliku sisserände strateegiad ning liidu ja kolmandate riikide vahelised kanalid, kaasa arvatud ümberasustamine ja muud kaitsevahendid, samuti oskused ja tööturu vajadused;

j) päritoluriikides või vastuvõtvides kolmandates riikides sisserändajatele kättesaadavad lahkumiseelsed meetmed, mis toetavad edukat integratsiooni seadusliku saabumise järel liikmesriiki;

↓ 377/2004 (kohandatud)

⇒ uus

⇒ k) kolmandate riikide ⇐ ⇒ suutlikkus, pädevus, poliitilised strateegiad, ⇐ õigusaktid ja õiguslikud tavad, mis on seotud ☒ punktides a–j ☒ kirjeldatud küsimustega.☒

~~varajase hoiatamise süsteemi kaudu edastatud teave.~~

↓ uus

3. Sisserände kontaktametnikud koordineerivad omavahel ja asjaomaste sidusrühmadega suutlikkuse suurendamise meetmete pakkumist ametiasutustele ja muudele sidusrühmadele kolmandates riikides.

↓ 377/2004 (kohandatud)

⇒ uus

43. Sisserände ~~kontaktametnikel on samuti õigus~~ ☒ kontaktametnikud võivad ☒ anda abi.☒

a) ⇒ ebaseaduslikult liidus viibivate ⇐ kolmandate riikide kodanike isikute kindlakstegemisel ja nende ~~päritoluriiki~~ tagasipöördumise hõlbustamisel ☒ kooskõlas direktiiviga 2008/115/EÜ ☒.☒

↓ uus

b) rahvusvahelist kaitset vajavate isikute identiteedi kindlakstegemisel ja nende ümberasustamisel liidu;

c) seaduslike sisserändajate identiteedi kindlakstegemisel ja liidu meetmete rakendamise hõlbustamisel nende lubamiseks liidu territooriumile.

↓ 377/2004 (kohandatud)

⇒ uus

54. ~~Liikmesriigid tagavad, et S~~sisserände kontaktametnikud täidavad oma ülesandeid oma volituste piires ning kooskõlas ☒ liidu ja ☒ siseriikliku õiguse ja ~~vastuvõtjariikide~~ ⇒ kolmandate riikide ⇐ või rahvusvaheliste organisatsioonidega sõlmitud lepingute või kokkulepete sätetega, sealhulgas sätted isikuandmete kaitse kohta.

#### Artikkel 43

#### ☒ Kontaktametnike lähetamisest teatamine ☒

1. Liikmesriigid ⇒ ,komisjon ja liidu asutused ⇐ teatavad ~~süsteemiliselt ja viivitamata üksteisele, nõukogule ning komisjonile~~ ⇒ juhtnõukogule ⇐ sisserände

kontaktametnike ~~lähetamistest~~ ⇒ lähetamise kavadest ⇐ koos nende kohustuste kirjelduse ⇒ ja lähetuse kestuse ⇐ga.

~~2. Samuti teatab iga liikmesriik teistele oma kavatsustest sisserände kontaktametnike lähetamiseks kolmandatesse riikidesse, et võimaldada teistel liikmesriikidel väljendada huvi kõnealuse liikmesriigiga sellise lähetuse kohta artiklis 5 osutatud koostöölepingu sõlmimiseks.~~

↓ 493/2011 Artikli 1 lõike 1 punkt  
b  
⇒ uus

~~23. Lõikes 1 ja 2 osutatud teave tehakse kättesaadavaks artiklis 9 nimetatud ⇒ turvalise veebipõhise teabevahetusplatvormi kaudu ⇐ nõukogu otsusega 2005/267/EÜ<sup>23</sup> liikmesriikide migratsiooniteenistustele loodud turvalise veebipõhise teabe ja koordineerimisvõrgu (ICONet) selles rubriigis, mis hõlmab sisserände kontaktametnike võrgustikku. Komisjon esitab kõnealuse teabe ka nõukogule.~~

↓ 377/2004 (kohandatud)

#### Artikkel ~~54~~

#### ⊗ Sisserände kontaktametnike kohalike või piirkondlike võrgustike loomine ⊗

1. ~~Liikmesriigid tagavad, et nende S samadesse kolmandatesse riikidesse või piirkondadesse nimetatud ⊗ lähetatud ⊗ sisserände kontaktametnikud moodustavad omavahel kohalikke või piirkondlikke koostöövõrgustikke. Selliste võrgustike raames peavad sisserände kontaktametnikud eeskätt:~~

a) kohtuma korrapäraselt ja alati, kui see on vajalik;33

↓ 493/2011 Artikli 1 lõike 2 punkt  
a  
⇒ uus

b) vahetama teavet ja praktilisi kogemusi, eriti kohtumistel ja ⇒ artiklis 9 nimetatud turvalise veebipõhise teabevahetusplatvormi ⇐ ~~ICONeti~~ kaudu;33

c) vahetama vajaduse korral teavet kogemuste kohta, kuidas tagada varjupaigataotlejatele kaitse kättesaadavus;33

↓ 377/2004 (kohandatud)  
⇒ uus

d) kooskõlastama seisukohti, mis vajaduse korral võetakse kohtumistel vedajatega;33

e) võtma vajaduse korral osa ühistest erikoolituskursustest;33

<sup>33</sup> ELTL 83, 1.4.2005, lk 48.

f) korraldama vajaduse korral ~~vastuvõtjariigis~~ ⇨ kolmandas riigis ⇨ liikmesriikide diplomaatiliste ja konsulaaresinduste töötajatele teabeüritusi ja koolituskursusi;<sup>34</sup>

g) võtma vastu ühiseid lähenemisviise strateegiliselt asjakohaste andmete, sealhulgas riskianalüüside kogumiseks ja edastamiseks ~~lähetatavate liikmesriikide pädevatele asutustele~~;<sup>34</sup>

~~aitama kaasa ühistegevuste üle ühe aasta esitatavate aruannete koostamisele vastavalt artikli 6 lõikele 1;~~

h) looma vajaduse korral korrapäraseid sidemeid samalaadsete võrgustikega ~~vastuvõtjariigis~~ ⇨ kolmandas riigis ⇨ ja lähedalasuvates kolmandates riikides.

↓ uus

2. Komisjoni lähetatud sisserände kontaktametnikud koordineerivad lõikes 1 nimetatud võrgustikke. Paikades, kuhu komisjon sisserände kontaktametnikke ei ole lähetanud, koordineerib võrgustikku selle liikmete poolt kokku lepitud sisserände kontaktametnik.

3. Koordinaator teavitab juhtnõukogu võrgustiku koordinaatorite nimetamisest.

↓ 493/2011 Artikli 1 lõike 2 punkt b

~~2. Komisjoni ning nõukogu määrusega (EÜ) nr 2007/2004<sup>34</sup> asutatud Euroopa Liidu liikmesriikide välispiiril tehtava operatiivkoostöö juhtimise Euroopa agentuuri (Frontex) esindajad võivad osaleda sisserände kontaktametnike võrgustiku raames korraldatud kohtumistel, kuigi juhul, kui operatiivkaalutlused seda nõuavad, võib kohtumisi pidada ka nimetatud esindajate puudumise korral. Samuti võib vajaduse korral kohtumistele kutsuda muid organeid ja asutusi.~~

↓ 493/2011 Artikli 1 lõike 2 punkt c

~~3. Euroopa Liidu Nõukogu esistujariigina tegutsev liikmesriik algatab selliste kohtumiste korraldamise. Kui esistujariigina tegutsev liikmesriik ei ole asjaomases riigis või piirkonnas esindatud, algatab kohtumise korraldamise esistujariigi ülesannetes tegutsev liikmesriik. Kohtumise võib korraldada ka mõne muu liikmesriigi algatusel.~~

<sup>34</sup> ELTL L 349, 25.11.2004, lk 1.

*Artikkel 6~~5~~*

⊗ **Sisserände kontaktametnike ühine lähetamine** ⊗

1. Liikmesriigid võivad kahe- või mitmepoolselt kokku leppida, et ühest liikmesriigist kolmandasse riiki või rahvusvahelisse organisatsiooni lähetatud sisserände kontaktametnik esindab ka ühe või mitme muu liikmesriigi huve.
2. Liikmesriigid võivad samuti kokku leppida, et nende sisserände kontaktametnikud jagavad omavahel teatavad ülesanded.

3. Kui kaks või enam liikmesriiki lähetavad ühiselt sisserände kontaktametniku, võivad need liikmesriigid saada liidu rahalist toetust vastavalt määrusele (EL) nr 515/2014.

*Artikkel 7*

**Juhtnõukogu**

1. Luuakse Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku juhtnõukogu (edaspidi „juhtnõukogu“).
2. Juhtnõukogu koosseisus on üks esindaja igast liikmesriigist, kaks komisjoni esindajat, üks Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti esindaja, üks Europoli esindaja ja üks Euroopa Liidu Varjupaigaameti esindaja. Juhtnõukogu liikmed nimetatakse ametisse vastavalt nende kogemustele ja oskusteabele kontaktametnike võrgustike haldamise alal.
3. Schengeni acquis' rakendamise, kohaldamise ja arendamisega seotud kolmandate riikide esindajad osalevad juhtnõukogus vaatlejatena.
4. Juhtnõukogu istungitele võidakse kutsuda vaatlejatena eksperte, riiklike ametiasutuste, rahvusvaheliste organisatsioonide ning asjakohaste liidu institutsioonide, organite ja asutuste esindajaid, kes ei ole juhtnõukogu liikmed. Korraldada võib ka ühiskoosolekuid teiste võrgustike või organisatsioonidega.
5. Juhtnõukogu esimees on komisjon. Esimees:
  - (e) tagab juhtnõukogu töö jätkuvuse ja korraldamise, sh toetab kaheaastase tööprogrammi ettevalmistamist ja tegevusaruande koostamist iga kahe aasta järel;
  - (f) tagab, et juhtnõukogu poolt kokku lepitud kollektiivsed meetmed oleks kooskõlas ja koordineeritud asjakohaste liidu vahendite ja struktuuridega ning peegeldaksid liidu rändevaldkonna prioriteete;

(g) kutsub kokku juhtnõukogu istungid.

Juhtnõukogu eesmärkide saavutamisel abistab esimeest sekretariaat.

6. Juhtnõukogu istungid toimuvad vähemalt kaks korda aastas.

## Artikkel 8

### Juhtnõukogu ülesanded

1. Kolme kuu jooksul pärast oma esimest istungit kehtestab juhtnõukogu esimehe ettepaneku alusel oma kodukorra. Kodukorras sätestatakse hääletuskord.
2. Võttes arvesse liidu prioriteete rände valdkonnas ja sisserände kontaktametnike käesoleva määruse kohast rakendusala, täidab juhtnõukogu järgmisi ülesandeid:
  - (h) määrab prioriteedid ja meetmed, võttes vastu kaheaastase tööprogrammi ja prognoosides selleks tööks vajalikud vahendid;
  - (i) vaatab üle kaheaastases tööprogrammis kavandatud meetmete rakendamise, võrgustike koordinaatorite ametissenimetamised ja sisserände kontaktametnike võrgustike edusammud koostöös kolmandate riikide pädevate ametiasutustega;
  - (j) võtab vastu kahe aasta tagant esitatava tegevusaruande;
  - (k) uuendab sisserände kontaktametnike nimekirja enne juhtnõukogu iga istungit;
  - (l) määrab kindlaks lüngad lähetustes ja annab soovitusi sisserände kontaktametnike lähetamiseks.
3. Võttes arvesse liidu operatiivvajadusi rände valdkonnas ja sisserände kontaktametnike käesolevas määruses määratletud rakendusala, täidab juhtnõukogu järgmisi ülesandeid:
  - (m) lepib kokku sisserände kontaktametnike võrgustike ühekordsed eriülesanded;
  - (n) seirab teabe liikumist sisserände kontaktametnike ja liidu asutuste vahel ning annab vajaduse korral soovitusi meetmete võtmiseks;
  - (o) toetab sisserände kontaktametnike suutlikkuse arendamist, sh ühise tuumõppekava väljatöötamise, lähetamiseelse väljaõppe ja ühiste seminaride korraldamise kaudu artikli 3 lõikes 2 nimetatud teemadel;
  - (p) tagab teabe vahetamise artiklis 9 nimetatud veebipõhise teabevahetusplatvormi kaudu.
4. Liikmesriigid võivad saada lõigetes 2 ja 3 loetletud ülesannete täitmiseks liidu rahalist toetust kooskõlas määrusega (EL) nr 515/2014.

## Artikkel 9

### Teabevahetusplatvorm

1. Sisserände kontaktametnikud ja juhtnõukogu liikmed tagavad, et kogu asjakohane teave ja statistilised andmed laaditakse üles komisjoni loodud ja hallatavasse turvalisse veebipõhisesse teabevahetusplatvormi, ning et seda jagatakse nimetatud platvormi kaudu. See teave hõlmab vähemalt järgmist:
  - (q) sisserände valdkonna asjakohased dokumendid, aruanded ja analüüsitulemused, eelkõige faktiline teave riikide või piirkondade kohta, kuhu sisserände kontaktametnikud on lähetatud;
  - (r) kaheaastased tööprogrammid, kahe aasta tagant esitatavad tegevusaruanded ning sisserände kontaktametnike võrgustike nende pidevate ja ühekordsete ülesannete tulemused, mis on loetletud artikli 8 lõigetes 2 ja 3;
  - (s) juhtnõukogu liikmete ajakohastatud nimekiri;
  - (t) kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike ajakohastatud nimekiri nende nimede, asukohtade, telefoninumbrite ja e-postiaadressidega;
  - (u) muud asjakohased dokumendid, mis on seotud juhtnõukogu tegevuse ja otsustega.
2. Platvormi kaudu vahetatav teave, v.a lõike 1 punktides c ja d nimetatud andmed, ei sisalda isikuandmeid ega linke, mille kaudu sellised isikuandmed on otseselt või kaudselt kättesaadavad. Lõike 1 punktides c ja d nimetatud andmetele pääsevad ligi üksnes sisserände kontaktametnikud ja juhtnõukogu liikmed käesoleva määruse rakendamise otstarbel.

## Artikkel 10

### Isikuandmete töötlemine

1. Sisserände kontaktametnikud täidavad oma ülesandeid kooskõlas isikuandmete kaitset käsitlevate õigusnormidega, mis on sätestatud liidu ja riikide õiguses ning kolmandate riikide või rahvusvaheliste organisatsioonidega sõlmitud rahvusvahelistes lepingutes.
2. Sisserände kontaktametnikud võivad töödelda isikuandmeid artikli 3 lõikes 4 nimetatud ülesannete täitmise otstarbel. Need isikuandmed kustutatakse pärast asjaomase ülesande täitmist.
3. Lõike 2 kohaselt töödeldavad isikuandmed hõlmavad järgmist:
  - (v) biomeetrilised või biograafilised andmed, kui need on vajalikud kolmandate riikide kodanike identiteedi ja kodakondsuse kinnitamiseks nende tagasisaatmise otstarbel, sh kõik dokumendid, mida võib pidada *prima facie* kodakondsuse tõendiks;

(w) kolmandatesse riikidesse tagasisaatmiseks kasutatavate lendude reisijate nimekirjad;

(x) biomeetrilised või biograafilised andmed, kui need on vajalikud kolmandate riikide kodanike identiteedi ja kodakondsuse kinnitamiseks rahvusvahelist kaitset vajavate kolmandate riikide kodanike seadusliku rände ja ümberasustamise otstarbel.

4. Isikuandmete ülekandmine sisserände kontaktametnike poolt kolmandatesse riikidesse ja rahvusvahelistele organisatsioonidele käesoleva artikli alusel toimub kooskõlas määruse (EL) 2016/679 V peatükiga või direktiivi (EL) 2016/680 V peatüki siseriiklikku õigusse ülevõtvate sätetega.

↓ 493/2011 Artikli 1 lõige 3

#### ~~Artikkel 6~~

~~1. Euroopa Liidu Nõukogu eesistujariigina tegutsev liikmesriik või juhul, kui see liikmesriik ei ole asjaomases riigis või piirkonnas esindatud, eesistujariigi ülesannetes tegutsev liikmesriik koostab iga poolaasta lõpuks Euroopa Parlamendile, nõukogule ja komisjonile aruande, mis käsitleb sisserände kontaktametnike võrgustiku tegevust liidule erilist huvi pakkuvates konkreetsetes riikides ja/või piirkondades ning ebaseadusliku sisserände olukorda osutatud riikides ja/või piirkondades, võttes arvesse kõiki asjakohaseid aspekte, sealhulgas inimõigusi. Liidule erilist huvi pakkuvate konkreetsete riikide ja/või piirkondade valik tugineb pärast konsultatsioone liikmesriikide ja komisjoniga objektiivsetele rännet iseloomustavatele näitajatele, nagu ebaseadusliku sisserände statistika ning Frontexi ja Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiameti koostatud riskianalüüsid ja muu asjakohane teave või aruanded, ning arvestab liidu üldist välissuhete poliitikat.~~

~~2. Lõikes 1 osutatud liikmesriikide aruanded koostatakse vastavalt komisjoni 29. septembri 2005. aasta otsusega 2005/687/EÜ (sisserände kontaktametnike võrgustiku tegevust ja vastuvõtjariigis ebaseadusliku sisserände olukorda kajastava aruande vormi kohta)<sup>35</sup> kehtestatud vormile ja neis märgitakse asjaomased valikukriteeriumid.~~

~~3. Komisjon esitab lõikes 1 osutatud liikmesriikide aruannete alusel ja vajaduse korral inimõiguste aspekte arvesse võttes Euroopa Parlamendile ja nõukogule igal aastal faktilise kokkuvõtte sisserände kontaktametnike võrgustiku arengust ning vajaduse korral vastavad soovitusel.~~

↓ 377/2004 (kohandatud)

#### ~~Artikkel 11~~

#### ⊗ Konsulaarkoostöö ⊗

Käesolev määrus ei piira kohalikul tasandil konsulaarkoostööd käsitlevaid sätteid, mis sisalduvad ⊗ määruses (EÜ) nr 810/2009, millega kehtestatakse ühenduse viisaeeskiri ⊗.

<sup>35</sup> ELTL 264, 8.10.2005, lk 8.

---

↓ uus

## Artikkel 12

### Aruanne

1. Komisjon esitab viis aastat pärast käesoleva määruse vastuvõtmise kuupäeva Euroopa Parlamendile ja Euroopa Ülemkogule aruande määruse kohaldamise kohta.
  2. Liikmesriigid esitavad komisjonile teabe, mis on vajalik aruande koostamiseks määruse kohaldamise kohta.
- 

↓

## Artikkel 13

### Kehtetuks tunnistamine

Määrus (EÜ) nr 377/2004 tunnistatakse kehtetuks.

Viiteid kehtetuks tunnistatud määrusele käsitatakse viidetena käesolevale määrusele ja loetakse vastavalt I lisa vastavustabelile.

↓ 377/2004 (kohandatud)

## Artikkel ~~14~~

### ☒ Jõustumine ☒

Käesolev direktiiv jõustub ~~5. jaanuaril 2004~~ ☒ kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas* ☒.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja liikmesriikides vahetult kohaldatav vastavalt ~~Euroopa Ühenduse asutamislepingule~~ ☒ aluslepingutele. ☒

Brüssel,

*Euroopa Parlamendi nimel*  
*president*

*Nõukogu nimel*  
*eesistuja*

## FINANTSSELGITUS

### **1. ETTEPANEKU/ALGATUSE RAAMISTIK**

- 1.1. Ettepaneku/algatuse nimetus
- 1.2. Asjaomased poliitikavaldkonnad vastavalt tegevuspõhise juhtimise ja eelarvestamise (ABM/ABB) struktuurile
- 1.3. Ettepaneku/algatuse liik
- 1.4. Eesmärgid
- 1.5. Ettepaneku/algatuse põhjendus
- 1.6. Meetme kestus ja finantsmõju
- 1.7. Kavandatud eelarve täitmise viisid

### **2. HALDUSMEETMED**

- 2.1. Järelevalve ja aruandluse eeskirjad
- 2.2. Haldus- ja kontrollisüsteem
- 2.3. Pettuse ja eeskirjade eiramise ärahoidmise meetmed

### **3. ETTEPANEKU/ALGATUSE HINNANGULINE FINANTSMÕJU**

- 3.1. Mitmeaastase finantsraamistiku rubriigid ja kulude eelarveread, millele mõju avaldub
- 3.2. Hinnanguline mõju kuludele
  - 3.2.1. *Üldine hinnanguline mõju kuludele*
  - 3.2.2. *Hinnanguline mõju tegevusassigneeringutele*
  - 3.2.3. *Hinnanguline mõju haldusassigneeringutele*
  - 3.2.4. *Kooskõla kehtiva mitmeaastase finantsraamistikuga*
  - 3.2.5. *Kolmandate isikute rahaline osalus*
- 3.3. Hinnanguline mõju tuludele

## FINANTSSELGITUS

### 1. ETTEPANEKU/ALGATUSE RAAMISTIK

#### 1.1. Ettepaneku/algatuse nimetus

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku loomise kohta (uuesti sõnastatud)

#### 1.2. Asjaomased poliitikavaldkonnad vastavalt tegevuspõhise juhtimise ja eelarvestamise (ABM/ABB) struktuurile<sup>36</sup>

Asjaomane poliitikavaldkond on ränne, täpsemalt ebaseadusliku sisserände stiimulite vähendamise ning rändajate salaja üle piiri toimetamise ja inimkaubanduse vastase võitluse poliitika.

#### 1.3. Ettepaneku/algatuse liik

Ettepanek/algatus käsitleb uut meedet

Ettepanek/algatus käsitleb uut meedet, mis tuleneb katseprojektist / ettevalmistavast meetmest<sup>37</sup>

Ettepanek/algatus käsitleb olemasoleva meetme pikendamist

Ettepanek/algatus käsitleb ümbersuunatud meedet

#### 1.4. Eesmärgid

##### 1.4.1. Komisjoni mitmeaastased strateegilised eesmärgid, mida ettepaneku/algatuse kaudu täidetakse

Uue rändepoliitika suunas

##### 1.4.2. Erieesmärgid ning asjaomased tegevusalad vastavalt tegevuspõhise juhtimise ja eelarvestamise süsteemile

Erieesmärk nr 1.1

Ebaseadusliku sisserände stiimulite vähendamine

Asjaomased tegevusalad vastavalt tegevuspõhise juhtimise ja eelarvestamise süsteemile

Ettepanek vaadata läbi sisserände kontaktametnikke käsitlev määrus

<sup>36</sup> ABM: tegevuspõhine juhtimine; ABB: tegevuspõhine eelarvestamine.

<sup>37</sup> Vastavalt finantsmääruse artikli 54 lõike 2 punktile a või b.

### 1.4.3. Oodatavad tulemused ja mõju

*Täpsustage, milline peaks olema ettepaneku/algatuse oodatav mõju toetusesaajatele/sihtrühmale.*

Eeldatakse, et kui käesolev ettepanek vastu võetakse ja seda nõuetekohaselt rakendatakse, on selle tulemuseks sh komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike kasutamise optimeerimine, et reageerida tulemuslikumalt ELi prioriteetidele, nagu ebaseadusliku sisserände ja sellega seotud piiriülese kuritegevuse, eelkõige rändajate salaja üle piiri toimetamise ja inimkaubanduse ennetamine ja võitlus nende vastu, tagasipöördumise hõlbustamine, tagasivõtmine ja taasintegreerimine, kaasa aitamine liidu välispiiride integreeritud haldamisele, samuti seadusliku rände haldamise toetamine, sh rahvusvahelise kaitse valdkonnas, liikmesriikide ja liidu ümberasustamise ja lahkumiseelse integratsiooni meetmed.

Konkreetsed väljundid on järgmised:

Väljund 1 – kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike operatiivkoostöö täiustamine;

Väljund 2 – juhtnõukogu moodustamine, et tagada kontaktametnike ülesannete ja rollide süstemaatiline ja liigendatud koordineerimine liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste vahel;

Väljund 3 – sisserände kontaktametnikke hakkab lähetama komisjon.

Prognoositakse, et käesoleva ettepaneku rakendamise kogukulud moodustaksid 17,3 miljonit eurot 9 aasta jooksul alates 2019. aastast, millest hinnanguliselt 1,6 miljonit eurot juhtnõukogu toimimiseks, 12 miljonit eurot Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku tegevuseks ja hinnanguliselt 3,5 miljonit eurot komisjoni lähetatud sisserände kontaktametnike toimimiseks. Siiski sõltub ettepaneku tegelik kasutuselevõtmiskuupäev sellest, millal kaasseadusandjad selle vastuvõtmise lõpule viivad.

### 1.4.4. Tulemus- ja mõjunäitajad

*Täpsustage, milliste näitajate alusel hinnatakse ettepaneku/algatuse elluviimist.*

Sisserände kontaktametnike võrgustike edukuse hindamiseks tuleks kasutada järgmisi edunäidikuid:

ILO võrgustike üleantud ühiste analüüsitulemuste arv

Ühiselt lähetatud ja ELi eelarvest kaasrahastatavate ILOde arv

Paranenud teabevahetus ILO võrgustike ja ELi asutuste vahel

## 1.5. Ettepaneku/algatuse põhjendus

### 1.5.1. Lühi- või pikaajalises perspektiivis täidetavad vajadused

Kontaktametnike võrgustike juhtnõukogu tuleb moodustada viivitamatult. Juhtnõukogu kehtestab kolme kuu jooksul pärast oma esimest kokkukutsumist kodukorra.

Juhtnõukogu peab alates oma moodustamisest kogunema vähemalt kaks korda aastas Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustike juhtimiseks, eelkõige määrates kaheaastases tööprogrammis kindlaks prioriteetid ja meetmed ning seirates tööprogrammi rakendamist.

### 1.5.2. ELi meetme lisaväärtus

Nõukogu määruse (EÜ) nr 377/2004 läbivaatamise eesmärk on tagada liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt kolmandatesse riikidesse lähetatud sisserände kontaktametnike parem koostöö ja optimaalsem kasutamine, et reageerida tulemuslikumalt ELi prioriteetidele, ennetades ebaseaduslikku sisserännet ja võideldes selle vastu ning lihtsustades ebaseaduslikult liidus viibivate kolmandate riikide kodanike tagasipöördumist ja toetades seadusliku sisserände haldamist. Sellega soovitakse ka tugevdada õigusnorme, mis reguleerivad strateegilise teabe jagamist liidu asutustega, tagades, et see muutub kahepoolseks protsessiks, ning andes liikmesriikide ILOdele süstemaatilisema juurdepääsu asjaomaste asutuste analüüsivahenditele ja rohkem abi nende ülesannete täitmiseks kohapeal. Ettepaneku eesmärk on tagada tihedam koordineerimine nii liikmesriikide, komisjoni ja liidu asutuste poolt lähetatud ILOde võrgustike haldamisel kui ka regionaalsel tegevustasandil. See pakub ka suuremaid eeliseid liidule võrreldes üksnes liikmesriigi tasandil võetavate meetmetega, tagades liidule parema võime suunata oma sekkumisi ja reaktsioone ühistele ohtudele ja mureküsimumustele liidu välispiiridel.

### 1.5.3. Samalaadsetest kogemustest saadud õppetunnid

Praegused õigussätted ei paku haldus- ja operatiivtoetust sisserände kontaktametnike võrgustikele ega näe ette juhtnõukogu funktsiooni.

### 1.5.4. Kooskõla ja võimalik koostoime muude asjaomaste meetmetega

Ettepanek on kooskõlas liidu rändepoliitikaga ja rahastatavate sekkumistega, mille eesmärk on täiustada rände haldamist, vähendada ebaseaduslikke rändevooge, rändajate salaja üle piiri toimetamist ja inimkaubandust ning edendada integreeritud piirihaldust, sh Euroopa integreeritud piirihalduse raames, mis põhineb sissepääsu kontrollimise neljatasandilisel mudelil ja Euroopa piiride valvamise süsteemil (EUROSUR).

Samuti on olemas ilmne vastastikkuse täiendavuse ja sünergia potentsiaal pärast määruse vastuvõtmist loodud uute Euroopa kontaktametnike kohtadega, nagu:

– Euroopa rändeküsimumuste kontaktametnikud, kes on saadetud tööle ELi delegatsioonidesse, et parandada koordineerimist, maksimeerimaks ELi rändealaste

meetmete mõju kolmandatele riikidele ja tihendamaks koostööd rände küsimustes peamiste päritolu- ja transiidiriikidega;

– Euroopa tagasisaatmise kontaktametnikud, kes on saadetud tööle liikmesriikide diplomaatilistesse esindustesse esindama liidu tagasisaatmishuve, kontrollides ebaseaduslikult liidus viibivate kolmandate riikide kodanike identiteeti, arendades suutlikkust tagasisaatmise valdkonnas, toetades ühiste tagasisaatmisoperatsioonide korraldamist Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti koordineerimisel ja lihtsustades taasintegreerimise ja saabumisejärgse abi rakendamist;

– Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti kontaktametnikud, kes on saadetud tööle ELi delegatsioonidesse eesmärgiga teha koostööd kolmandate riikidega liidu välispiiridel, arendades ja hallates kahepoolset operatiivkoostööd vastuvõtjariigiga, kavandades ja töötades välja hindamisi kohapeal ning toetades Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti projektide rakendamist.

## 1.6. Meetme kestus ja finantsmõju

- Piiratud kestusega ettepanek/algatus
  - Ettepanek/algatus hõlmab ajavahemikku [PP/KK]AAAA–[PP/KK]AAAA
  - Finantsmõju avaldub ajavahemikul AAAA–AAAA

X Piiramatu kestusega ettepanek/algatus

- Rakendamise käivitumisperiood hõlmab ajavahemikku AAAA–AAAA,
- millele järgneb täieulatuslik rakendamine.

## 1.7. Kavandatud eelarve täitmise viisid<sup>38</sup>

X Otsene eelarve täitmine komisjoni poolt

- oma talituste kaudu, sealhulgas kasutades liidu delegatsioonides töötavat komisjoni personali;
- rakendusametite kaudu

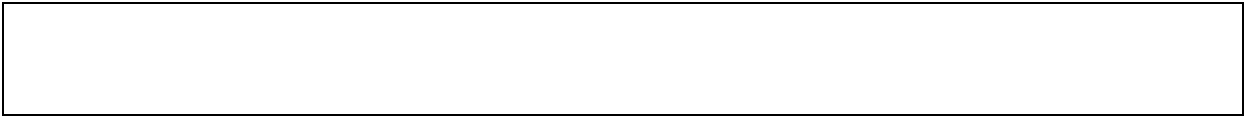
Eelarve täitmine koostöös liikmesriikidega

Kaudne eelarve täitmine, mille puhul eelarve täitmise ülesanded on delegeeritud

- kolmandatele riikidele või nende määratud asutustele;
  - rahvusvahelistele organisatsioonidele ja nende esindajatele (täpsustage);
  - Euroopa Investeerimispanngale (EIP) ja Euroopa Investeerimisfondile (EIF);
  - finantsmääruse artiklites 208 ja 209 osutatud asutustele;
  - avalik-õiguslikele asutustele;
  - avalikke teenuseid osutavatele eraõiguslikele asutustele, kuivõrd nad esitavad piisavad finantstagatised;
  - liikmesriigi eraõigusega reguleeritud asutustele, kellele on delegeeritud avaliku ja erasektori partnerluse rakendamine ja kes esitavad piisavad finantstagatised;
  - isikutele, kellele on delegeeritud Euroopa Liidu lepingu V jaotise kohaste ÜVJP erimeetmete rakendamine ja kes on kindlaks määratud asjaomases alusaktis.
- *Mitme eelarve täitmise viisi valimise korral esitage üksikasjad rubriigis „Märkused“.*

Märkused

<sup>38</sup> Eelarve täitmise viise koos viidetega finantsmäärusele on selgitatud veebisaidil: [http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag\\_en.html](http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag_en.html)



## 2. HALDUSMEETMED

### 2.1. Järelevalve ja aruandluse eeskirjad

*Täpsustage tingimused ja sagedus.*

Esimees vastutab Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku juhtnõukogu tulemusliku töö eest. Juhtnõukogu vastutab prioriteetide kehtestamise ja meetmete kavandamise eest kaheaastaste tööprogrammide kujul, Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku tegevuse tulemuslikkuse jälgimise ja hindamise ning aastaaruannete koostamise eest tööprogrammi rakendamise kohta.

### 2.2. Haldus- ja kontrollisüsteem

#### 2.2.1. Tuvastatud ohud

Need ohud on kaht laadi: esiteks sisserände kontaktametnike komisjonipoolse lähetamisega seotud ohud ja teiseks ohud, mis on seotud Euroopa sisserände kontaktametnike võrgustiku toetusmeetmete rakendamisega, eelkõige ILO võrgustike rakendamist toetavate meetmete ja juhtnõukogu sekretariaadile välise teenuseosutajaga lepingu sõlmimisega. Need ohud hõlmavad järgmist:

1. Komisjonile ei laeku sobivate kandidaatide taotlusi töötamiseks riigi lähetatud ekspordina sisserände kontaktametnikuna;
2. Liikmesriigid ei pruugi esitada kvaliteetseid taotlusi ja/või ei eralda piisavaid vahendeid ILO võrgustike rakendamist toetavate meetmete haldamiseks ja rakendamiseks;
3. Konkursikutsele juhtnõukogu sekretariaadile teenuseosutaja leidmiseks ei laeku sobivat pakkumist.

Neid ohte leevendatakse, tehes liikmesriikidega koostööd protsessi algusest peale, et saada kinnitus nende huvis, ning valides projekte tugevate kvaliteedikriteeriumide alusel, kontrollides andmeid teenuseosutajate kogemuste kohta ja hoides nendega tihedat sidet.

#### 2.2.2. Teave loodud sisekontrollisüsteemi kohta

Projektide ja maksete haldusseire kuulub komisjoni asjaomase talituse vastutusalasse. Komisjoni asjaomased talitused teostavad iga käesoleva otsuse alusel rahastatava operatsiooni järelevalvet kogu projektitsükli jooksul. Järelevalve juures võetakse arvesse nii lepingulisi kohustusi kui ka kulude ja tulude analüüsi ning usaldusväärse finantsjuhtimise põhimõtteid.

Peale selle sätestatakse igas käesoleva määruse alusel sõlmitud kokkuleppes või lepingus sõnaselgelt projektide/programmide raames heaks kiidetud kulutuste ja meetmete rakendamise nõuetekohasuse seire ning komisjoni, sh Euroopa Pettustevastane Ameti (OLAF) poolne finantskontroll ja kontrollikoja auditid, vajaduse korral kohapeal.

Kohaldatakse rände ja siseasjade peadirektoraadi pettuse ennetamise ja avastamise strateegiat.

2.2.3. *Kontrolliga kaasnevate kulude ja sellest saadava kasu hinnang ning veariski taseme prognoos*

Hinnangut ei esitata, kuna riskide kontrollimine ja leevendamine on projekti juhtimisstruktuuri loomulik ülesanne.

**2.3. Pettuse ja eeskirjade eiramise ärahoidmise meetmed**

*Täpsustage rakendatavad või kavandatud ennetus- ja kaitsemeetmed.*

Ühenduse finantshuvide kaitsmine ja võitlus eeskirjade eiramise ja pettuste vastu moodustavad käesoleva määruse lahutamatu osa.

Erilist tähelepanu pööratakse kulude laadile (kulude rahastamiskõlblikkus), et pidada kinni eelarvetest (tegelik kulu) ja kontrollida alusteavet ja asjakohast dokumentatsiooni (kulusid tõendavad dokumendid).

### 3. ETTEPANEKU/ALGATUSE HINNANGULINE FINANTSMÕJU

#### 3.1. Mitmeaastase finantsraamistiku rubriigid ja kulude eelarveread, millele mõju avaldub

- Olemasolevad eelarveread

Järjestage mitmeaastase finantsraamistiku rubriikide kaupa ja iga rubriigi sees eelarveridade kaupa.

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Eelarverida	Kulu liik	Rahaline osalus			
	Number [Rubriik.....]	Liigendatud/liigendamata <sup>39</sup>	EFTA riigid <sup>40</sup>	Kandidaatriigid <sup>41</sup>	Kolmandad riigid	Finantsmääruse artikli 21 lõike 2 punkti b tähenduses
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI

- Uued eelarveread, mille loomist taotletakse

*Järjestage mitmeaastase finantsraamistiku rubriikide kaupa ja iga rubriigi sees eelarveridade kaupa.*

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Eelarverida	Kulu liik	Rahaline osalus			
	Number 3 Rubriik „Julgeolek ja kodakondsus“	Liigendatud/liigendamata	EFTA riigid	Kandidaatriigid	Kolmandad riigid	Finantsmääruse artikli 21 lõike 2 punkti b tähenduses
	Endine mitmeaastase finantsraamistiku 2014–2020 sisejulgeolekufondi piirihalduse eelarverida (18 02 01 01)	Liigendatud	EI	EI	JAH	EI

<sup>39</sup> Liigendatud assigneeringud / liigendamata assigneeringud.

<sup>40</sup> EFTA: Euroopa Vabakaubanduse Assotsiatsioon.

<sup>41</sup> Kandidaatriigid ja vajaduse korral Lääne-Balkani võimalikud kandidaatriigid.

### 3.2. Hinnanguline mõju kuludele

[Selle punkti täitmisel tuleks kasutada [haldusalaste eelarveandmete tabelit](#) (käesoleva finantsselgituse lisas esitatud teine dokument) ja laadida see üles CISNETi võrku talitustevahelise konsulteerimise eesmärgil.]

#### 3.2.1. Üldine hinnanguline mõju kuludele

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

<b>Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik</b>	Number	Rubriik 3 „Julgeolek ja kodakondsus“
---	--------	--------------------------------------

SISEASJADE PEADIREKTORAAT			Aasta 2019 <sup>42</sup>	Aasta 2020	Aasta 2021	Aasta 2022	Aasta 2023	Aasta 2024	Aasta 2025	Aasta 2026	Aasta 2027	KOKKU
• Tegevusassigneeringud												
Sisejulgeolekufondi piirihalduse eelarverida (18 02 01 01) mitmeaastases finantsraamistikus 2014–2020	Kulukohustused	(1)	0,360	0,500	4,500		5,000			3,500		<b>13,860</b>
	Maksed	(2)	0,180	0,430	2,500	2,250	2,500	2,500	–	1,750	1,750	<b>13,860</b>
Eelarverida nr	Kulukohustused	(1a)										
	Maksed	(2a)										
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud <sup>43</sup> **												
Sisejulgeolekufondi piirihalduse toetuskulude eelarverida (18 01 04 01) mitmeaastases finantsraamistikus 2014–2020		(3)			0,500	0,500	0,500	0,500	0,500	0,500	0,500	<b>3,500</b>

<sup>42</sup> Aasta N, mil alustatakse ettepaneku/algatuse rakendamist.

<sup>43</sup> Tehniline ja/või haldusabi ning ELi programmide ja/või meetmete rakendamiseks antava toetusega seotud kulud (endised B.A read), otsene teadustegevus, kaudne teadustegevus.

<b>Siseasjade peadirektoraadi assigneeringud KOKKU</b>	Kulukohustused	=1 +1 a +3	0,360	0,500	4,500	0,500	5,000	0,500	0,500	0,500	4,000	<b>17,360</b>
	Maksed	=2 +2 a +3	0,180	0,430	2,750	2,750	3,000	3,000	0,550	2,300	2,400	<b>17,360</b>

• Tegevusassigneeringud KOKKU	Kulukohustused	(4)										
	Maksed	(5)										
• Eriprogrammide vahenditest haldusassigneeringud KOKKU	rahastatavad	(6)										
<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIGI 3 assigneeringud KOKKU</b>	Kulukohustused	=4+6	0,360	0,500	4,500	0,500	5,000	0,500	0,500	0,500	4,000	<b>17,360</b>
	Maksed	=5+6	0,180	0,430	2,750	2,750	3,000	3,000	0,550	2,300	2,400	<b>17,360</b>

\* tegevuskulude eelarverealet kaetakse Euroopa ILO võrgustiku meetmete rakendamise ja juhtnõukogu tegevuskulud

\*\* toetuskulude eelarverealet kaetakse kulud, mis on seotud ILOde lähetamisega komisjoni poolt

**Juhul kui ettepanek/algatus mõjutab mitut rubriiki:**

• Tegevusassigneeringud KOKKU	Kulukohustused	(4)										
	Maksed	(5)										
• Eriprogrammide vahenditest haldusassigneeringud KOKKU	rahastatavad	(6)										
<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIKIDE 1 – 4 assigneeringud KOKKU (võrdlussumma)</b>	Kulukohustused	=4+6	0,360	0,500	4,500	0,500	5,000	0,500	0,500	0,500	4,000	<b>17,360</b>
	Maksed	=5+6	0,180	0,430	2,750	2,750	3,000	3,000	0,550	2,300	2,400	<b>17,360</b>

<b>Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik</b>	<b>5</b>	„Halduskulud“
---	----------	---------------

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

	Aasta N	Aasta N+1	Aasta N+2	Aasta N+3	Lisage vajalik arv aastaid, et kajastada kogu finantsmõju kestust (vt punkt 1.6)	<b>KOKKU</b>
Peadirektooraat: <.....>						
• Inimressursid						
• Muud halduskulud						
<....> peadirektooraat KOKKU	Assigneeringud					

<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIGI 5 assigneeringud KOKKU</b>	(Kulukohustused kokku = maksed kokku)								
---	---------------------------------------	--	--	--	--	--	--	--	--

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

		Aasta 2019 <sup>44</sup>	Aasta 2020	Aasta 2021	Aasta 2022	Aasta 2023	Aasta 2024	Aasta 2025	Aasta 2026	Aasta 2027	<b>KOKK U</b>
<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIKIDE 1 – 5 assigneeringud KOKKU</b>	Kulukohustused	0,360	0,500	4,500	0,500	5,000	0,500	0,500	0,500	4,000	<b>17,360</b>
	Maksed	0,180	0,430	2,750	2,750	3,000	3,000	0,550	2,300	2,400	<b>17,360</b>

<sup>44</sup> Aasta N, mil alustatakse ettepaneku/algatuse rakendamist.

### 3.2.2. Hinnanguline mõju tegevusassigneeringutele

- Ettepanek/algatus ei hõlma tegevusassigneeringute kasutamist
- Ettepanek/algatus hõlmab tegevusassigneeringute kasutamist, mis toimub järgmiselt:

kulukohustuste assigneeringud miljonites eurodes (kolme kümnendkohaga)

Täpsustage eesmärgid ja väljundid	Väljundi liik <sup>46</sup>	Keskmine kulu	Aasta 2019 <sup>45</sup>		Aasta 2020		Aasta 2021		Aasta 2022		Aasta 2023		Aasta 2024		Aasta 2025		Aasta 2026		Aasta 2027		KOKK U
			Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Väljundite arv kokku
ERIEESMÄRK nr 1.1 <sup>47</sup>																					
– Väljund 1	Toetus võrgustikul	Toetus	1	0,200	1	0,500	1	4,000			1	4,500					1	3,000			12.200
– Väljund 1	Juhtnõukogu teenuseosut	Hanked	1	0,160			1	0,500			1	0,500					1	0,500			1,660
– Väljund 1	Lähetatud ILOd		1				1	0,500	1	0,500	1	0,500	1	0,500	1	0,500	1	0,500	1	0,500	3,500
Erieesmärgi nr 1 vahesumma				0,360		0,500		5,000		0,500		5,500		0,500		0,500		4,000		0,500	17,360
ERIEESMÄRK nr 2 ...																					
– Väljund																					
Erieesmärgi nr 2 vahesumma																					

<sup>45</sup> Aasta N, mil alustatakse ettepaneku/algatuse rakendamist.

<sup>46</sup> Väljunditena käsitatakse tarnitavaid tooteid ja osutatavaid teenuseid (nt rahastatud üliõpilasvahetuste arv, ehitatud teede pikkus kilomeetrites jms).

<sup>47</sup> Vastavalt punktis 1.4.2 nimetatud erieesmärkidele.

<b>KULUD KOKKU</b>		0,360		0,500		6,640		1,640		6,640		1,640		1,640		5,140		1,640	25,340
--------------------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--	-------	--------

### 3.2.3. Hinnanguline mõju haldusassigneeringutele

#### 3.2.3.1. Kokkuvõte

- Ettepanek/algatus ei hõlma haldusassigneeringute kasutamist
- Ettepanek/algatus hõlmab haldusassigneeringute kasutamist, mis toimub järgmiselt:

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

	Aasta N <sup>48</sup>	Aasta N+1	Aasta N+2	Aasta N+3	Lisage vajalik arv aastaid, et kajastada kogu finantsmõju kestust (vt punkt 1.6)	KOKKU
--	--------------------------	--------------	--------------	--------------	---	-------

<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIK 5</b>							
Inimressursid							
Muud halduskulud							
<b>RUBRIIGI 5 vahesumma kulud kokku</b>							

<b>Väljaspool mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIKI 5<sup>49</sup></b>							
Inimressursid							
Muud halduskulud							
<b>Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIGIST 5 välja jäävate kulude vahesumma</b>							

<b>KOKKU</b>							
--------------	--	--	--	--	--	--	--

Personali ja muude halduskuludega seotud assigneeringute vajadused kaetakse asjaomase peadirektoraadi poolt kõnealuse meetme haldamiseks juba antud ja/või ümberpaigutatud assigneeringute raames, täiendades neid vajaduse korral täiendavate assigneeringutega, mida võidakse anda haldavale peadirektoraadile iga-aastase vahendite eraldamise menetluse käigus, arvestades eelarvepiirangutega.

<sup>48</sup> Aasta N, mil alustatakse ettepaneku/algatuse rakendamist.

<sup>49</sup> Tehniline ja/või haldusabi ning ELi programmide ja/või meetmete rakendamiseks antava toetusega seotud kulud (endised B.A read), otsene teadustegevus, kaudne teadustegevus.

### 3.2.3.2. Hinnanguline personalivajadus

- Ettepanek/algatus ei hõlma personali kasutamist
- Ettepanek/algatus hõlmab personali kasutamist, mis toimub järgmiselt:

*Hinnanguline väärtus täistööaja ekvivalendina*

	Aas ta N	Aas ta N+1	Aasta N+2	Aas ta N+ 3	Lisage vajalik arv aastaid, et kajasta da kogu finants mõju kestust (vt punkt 1 .6)
<b>• Ametikohtade loeteluga ette nähtud ametikohad (ametnikud ja ajutised töötajad)</b>					
XX 01 01 01 (komisjoni peakorteris ja esindustes)					
XX 01 01 02 (delegatsioonides)					
XX 01 05 01 (kaudne teadustegevus)					
10 01 05 01 (otsene teadustegevus)					
<b>• Koosseisuväline personal (täistööajale taandatud töötajad)<sup>50</sup></b>					
XX 01 02 01 (üldvahenditest rahastatavad AC, END, INT)					
XX 01 02 02 (AC, AL, END, INT ja JED delegatsioonides)					
XX 01 04 yy <sup>51</sup>	– Peakorteris				
	– Delegatsioonides				
XX 01 05 02 (AC, END, INT – kaudse teadustegevuse valdkonnas)					
10 01 05 02 (AC, END, INT – otsese teadustegevuse valdkonnas)					
Muud eelarveread (täpsustage)					
<b>KOKKU</b>					

XX osutab asjaomasele poliitikavaldkonnale või eelarvejaotisele.

Personalivajadused kaetakse juba meetet haldavate peadirektoraadi töötajatega ja/või töötajate ümberpaigutamise teel peadirektoraadi siseselt. Vajaduse korral võidakse personali täiendada meetet haldavale peadirektoraadile iga-aastase vahendite eraldamise menetluse käigus, arvestades olemasolevate eelarvepiirangutega.

Ülesannete kirjeldus:

Ametnikud ja ajutised töötajad	
--------------------------------	--

<sup>50</sup> AC = lepingulised töötajad; AL = kohalikud töötajad; END = riikide lähetatud eksperdid; INT = renditööjõud; JED = noored eksperdid delegatsioonides.

<sup>51</sup> Tegevusassigneeringutest rahastatavate koosseisuväliste töötajate ülempiiri arvestades (endised BA read).

Koosseisuvälised töötajad	
---------------------------	--

### 3.2.4. Kooskõla kehtiva mitmeaastase finantsraamistikuga

- Ettepanek/algatus on kooskõlas kehtiva mitmeaastase finantsraamistikuga.
- Ettepanekuga/algatusega kaasneb mitmeaastase finantsraamistiku asjaomase rubriigi ümberplaneerimine.

Selgitage ümberplaneerimist, osutades asjaomastele eelarveridadele ja summadele.

- Ettepanek/algatus eeldab paindlikkusinstrumendi kohaldamist või mitmeaastase finantsraamistiku läbivaatamist.

Selgitage vajalikku toimingut, osutades asjaomastele rubriikidele, eelarveridadele ja summadele.

### 3.2.5. Kolmandate isikute rahaline osalus

- Ettepanek/algatus ei hõlma kolmandate isikute poolset kaasrahastamist.
- Ettepanek/algatus hõlmab kaasrahastamist, mille hinnanguline summa on järgmine:

Assigneeringud miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

	Aasta N	Aasta N+1	Aasta N+2	Aasta N+3	Lisage vajalik arv aastaid, et kajastada kogu finantsmõju kestust (vt punkt 1.6)			Kokku
Täpsustage kaasrahastav asutus								
Kaasrahastatavad assigneeringud KOKKU								

### 3.3. Hinnanguline mõju tuludele

- x Ettepanekul/algatusel puudub finantsmõju tuludele
- Ettepanekul/algatusel on järgmine finantsmõju:
  - omavahenditele
  - mitmesugustele tuludele

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

Tulude eelarverida:	Jooksva aasta eelarves kättesaadavad assigneeringud	Ettepaneku/algatuse mõju <sup>52</sup>					Lisage vajalik arv aastaid, et kajastada kogu finantsmõju kestust (vt punkt 1.6)	
		Aasta N	Aasta N+1	Aasta N+2	Aasta N+3			
Artikkel .....								

Mitmesuguste sihtotstarbeliste tulude puhul täpsustage, milliseid kulude eelarveridasid ettepanek mõjutab.

Täpsustage tuludele avaldatava mõju arvutusmeetod.

<sup>52</sup> Traditsiooniliste omavahendite (põllumajandussaaduste tollimaksud ja suhkrumaksud) korral peab märgitud olema netosumma, s.t brutosumma pärast 25 % sissenõudmiskulude mahaarvamist.